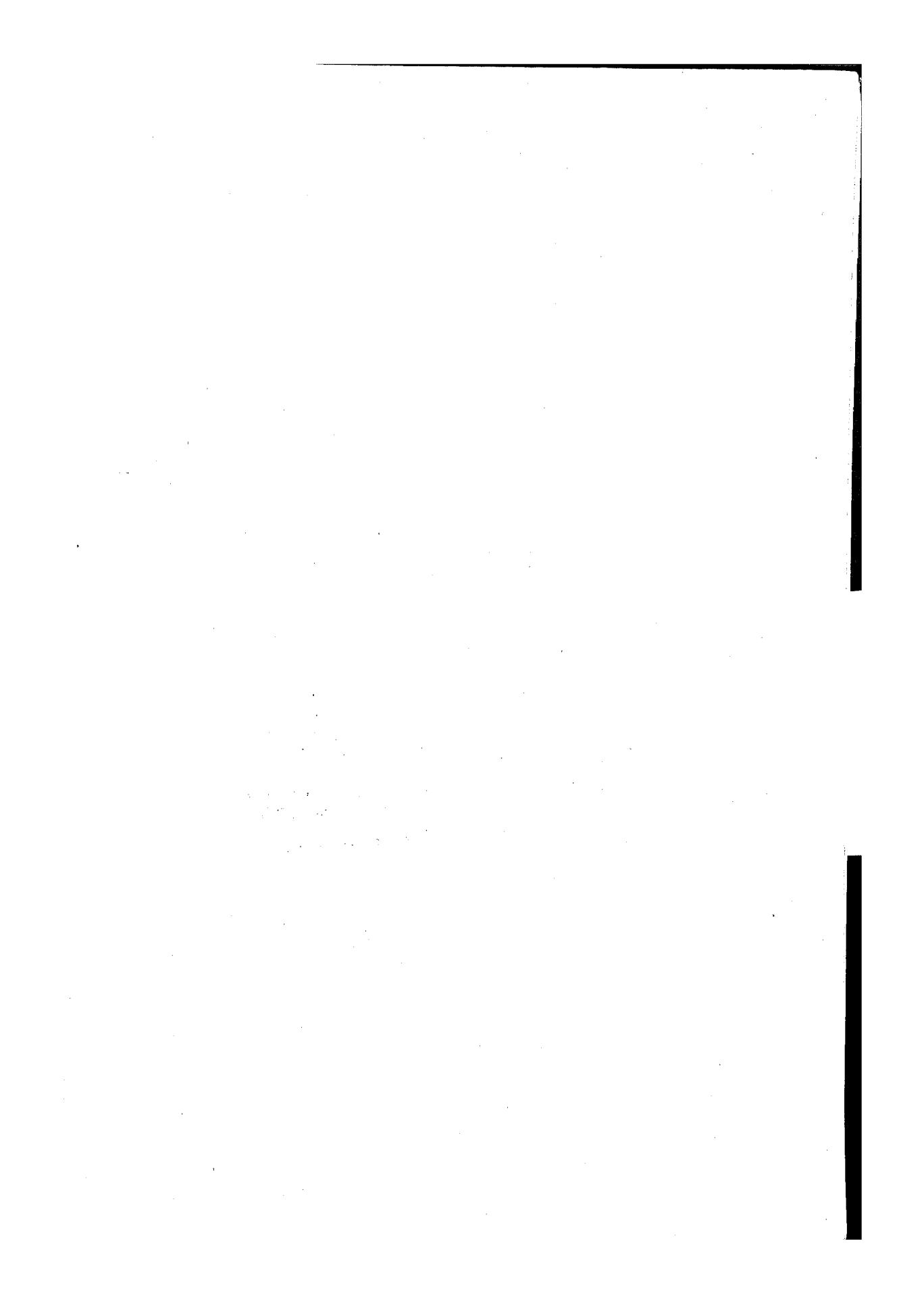




رئاسة بحثية للفنون
كتاب - فنون

ظهور باردالیان



١٦٢٣

مِسَالْ زَفِيرَاتُ

المكتبة العامة للكتابة الاسكندرية
رقم التسجيل :
رقم التسجيل :

٤٤٣
شيف
٥

ظاهر باروداليان



General Organization Of the Alexan-
dria Library (GOAL)

Biblioteca Alexandrina

الكتبة الشفافية

بيروت - لبنان

ص.ب. ٨٧٣٧

الطبعَةُ الثَّانِيَةُ

الزواج

في احدى غرف المنزل الكبير التي تطل نوافذها على حديقة واسعة
غناء ، جلس شيخ كبير بينضت الاواعوم وجهه ، وأاحت الهموم رأسه .
كان بادي القلق ساهي الطرف ، يسأل عن ابنته بين وقت وآخر ،
فنجيه الخادمة انها في الحديقة يا سيدي ، تتمتع بالرياح والارض
المخصوصة .

واستدار الشیخ قليلا ، فشاهد حصن أسرة موتمورانسي قائما
 أمامه ، فبرقت عيناه حقدا وغضبا ، وقال ينادي نفسه :
 - لقد غلبتني على أمري يا صاحب الحصن وامير الجيوش ،
 وسلبتني ضياعي وأملاكي ، فلم يبق عندي غير هذا المنزل الذي أعيش
 فيه ، ولست استبعد أن يستفزك الحقد فتعمد الى اختلاسه ، فأصبح
 طريدا شريدا .. اي ابنتي .. اين انت ؟ وما سيكون شأنك فيما لو تفدى
 امير الجيوش وعيده ، وطردنا من منزلا ؟
 ودمعت عيناه فمسحها بمنديل في يده ، وفجأة سمع صوت خطوات
 في الحديقة ، فرفع رأسه فشاهد فارسا يترجل عن جواده ويدخل عليه .

فقال في نفسه :

— انه ولا شك رسول امير الجيوش .
ولما مثل الرسول امامه حتى رأسه احتراما ، وقال :
— اني رسول امير الجيوش احمل اليك بلاغا .
وارتعد الشيخ ومضى الرسول يقول :

— وانسي للتأسف ان اكون نذير سوء ، ورسول شر ، ولكن ما حيلتي ، وقد وقع اختيارهم علي ” لا بلاغك نسخة من الامر الصادر من البرلمان في باريس مساء امس ، اي في الخامس والعشرين من شهر نيسان سنة ١٥٥٣ وهو يقضي بتجريدك من هذا المنزل الذي تقيم فيه ، ومن الارض التي تحيط به ، وهي الارض التي منحك ايها الملك لويس الثاني عشر ، لترد الى اسرة موتمورانسي ، في مدة شهر من هذا التاريخ .
وحاول الشيخ ان يتمالك أعصابه فلم يوفق . . . لقد كان القرار من الهول بحيث فقد أعصابه ، وصاح بصوت متاثرا :

— مولاي لويس الثاني عشر . . . ايها الملك العظيم فراسوا الاول ،
ألم تسمعوا ما يقوله هذا الرسول الذي يحمل الذل والفقر الى من سفك دمه في سبيل مجديكما ، وخاض اربعين معركة دفاعا عنكم . . . انظر الى هذا الشيخ كيف يطرد من أرضه ، وتسد أبواب الرزق في وجهه .
وتأثير الرسول لما سمع ، وخجل من نفسه فانسل هاربا ، بعد ان ترك البلاغ على كرسي قريب .

وأحس الشيخ دي بيانس بھول النكبة .

لقد كان سيد جميع (بيكارديا) . . . فما زال امير الجيوش موتمورانسي يتزرع منه الارض بعد الارض بما له من النفوذ والسلطان حتى لم يبق له غير هذا المنزل والارض التي حوله ، وهي ارض شحيحة صغيرة ، لم تكن تكفي لقومات حياته ، هو وابنته ، حتى جاء امير الجيوش

الآن يتزعها منه ، ويطرده هو وابنته منها شريدين فقيرين .
وتدذر المشيخ ابنته جان ، وهو لم يكن يعيش الا لأجلها ، وكانت
فتاة في السادسة عشر من العمر ، بلغت من الجمال اروعه ، ومن السحر
اعظمه ، لا ترى العين مثلها حسنا ولا جمالا وقواما .



وكانت (جان) قد خرجت في الساعة السادسة من هذا اليوم كما
كان من عادتها ان تفعل دائمًا الى الحديقة ، وانسلت الى غابة الكستنا ،
وهي تدور بنظرها حولها وتقول :
— هل تراني أجسر على أن أعترف له الليلة بسري الهائل المخيف ؟
وفيما هي في شأنها هذا أحسست بيد تجذبها اليها ، وفم يطبق على
فمها ، فصاحت :

— فرانساوا .

— ومن تريدين ان يكون غيري ايتها الحبيبة .. وكان المتكلم شابا
في مقبل العمر ، يتألق البشر من وجهه ، والجمال من قدامه وخلفه ،
قويا ، لطيفا ، جذابا .

وكان هذا الفتى فرانساوا دي موتمورانسي الابن الاكبر لامير
الجيوش ، العاقد على الشیخ والد (جان) ، الذي اتنزع منه أرضه
الواحدة بعد الاخرى ، قد هام بحب جان وهامت به ، واخذها يلتقيان بين
وقت وآخر في الحديقة في غفلة عن الانظار والعيون .
ومضى العاشقان يتمشيان في الحديقة ، يتناجيان ، ويتحدثان وجان
تقول بين وقت وآخر .. انها خائفة ، فيهدى فرانساوا من روعها ،
ويقول دهشا :

— مم تخافين ايتها الحبيبة وانا معك ؟

قالت :

— اني اشعر بالخوف من ثلاثة اشهر ، بعد ان احسست ان صدرني
اخذ يخفق ويهتز .

ويمضي الفتى يهدى روعها ، ويقول لها ٠٠٠ سوف تكونين قريبا
امرأتي امام الله والناس ، فلا تجزعي ولا تخافي ٠٠٠ وليس يهمني العداء
القائم بين أبويننا ، فاطمئنني ولا تقلقي ٠٠ لو ان العاشقان لم يكونوا في
شاغل بحبهما لسمعا قهقهة عالية ، حملها الهواء من بعيد ، ولكن الحب
أنساهما كل ما حولهما ، فلم يسمعا ، ولم يحدرا .

وطلبت الفتاة من فرنسوا ان يزورها عند مرضعتها عند منتصف
الليل لتشهد اليه بسرها ٠٠ وتنقص عليه الخفي من أمرها .
ووعدها الفتى ان يفعل ، وبعد ان ودعها مضى في سبيله .

فوقفت تشيعه قليلا ، حتى تواري عن الانظار ، فسارت نحو منزلها
تفكير في الموعد الذي ضربته له هذه الليلة .
وفيما هي كذلك برب من بين الاشجار قتى في العشرين من عمره ،
ما ان رأته حتى صاحت خائفة :

— أهذا أنت يا هنري ؟

فأجابها بصوت قاس شديد :

— نعم انا هو الشقي بغرامك اليائس من حبك ، لماذا تبدين خائفة
مني ، أليس من حقي أن أكلمك مثل أخي ؟ ثم لماذا تفضلينه عليّ ، وما
سبب حفائك واعتراضك عني ؟
ورفعت الفتاة رأسها بافة وقالت :

— اني أحبك يا هنري حب آخر لأخيه ، واما شقيقك فرانسوا فقد
وهبته حياتي وقلبي ٠٠ وللتدليل على صدقني في حبك وبرك ٠٠٠ لم
أتتحدث الى فرانسوا بأمرك ، ولا باعتراضك لي دائمًا وابدا .

— انك تكت敏ين غرامي بك عنه رحمة به ، وما عليك الا ان تخبريه
الحقيقة ، ليجرب سيفه مع سيفي .
قالت بغضب :

— لا تعد على مسامعي مثل هذا الكلام فأنسى انك شقيق من أحب .

— بل انا خصمك ومزاحمه لا شقيقه .

وانتقدت عيناه حقدا وغضبا ، وقال :

— الا تزالين تصررين على جفائي ، وترفضين حبي ، اذن فاحذرني .

فاضطربت جان ورفعت عينيها للسماء وهي تقول :

— أرجو ان يقع وعيديك عليّ لا عليه .

فاضطرب هنري لما سمعه منها ، وقال لها :

— الى اللقاء ايتها الحسناء .

ومضى في سبيله وروح الانتقام تشتعل في صدره ، وسارت جان
نحو المنزل ، وبعد لحظات شعرت بحركة في احسائها ، فارتعشت وخافت ،
وركعت على الارض وهي تقول :
— رباه اني لم اعد وحدي في هذه الدنيا ، فان في احسائي طفلا
يريد الحياة لا الموت .

★ ★ ★

عصفت حب الانتقام بصدر (هنري) ، فلم يعد يطيق صبرا .
مضى الى منزل الشيخ دي بيانس وطرق على النافذة ٠٠٠ وكان
الشيخ في هذه الاثناء يسير كالمحموم في غرفته لا يدري ما يفعل ولا ما
يعمل بعد ان يغادر منزله ، ويصبح من المشردين ٠٠ وما يكون مصير
ابنته والى من يلتجأ بها .

ولما سمع الطرق سرّ في مكانه ، وأخذ يسأل نفسه فيما اذا كانت هذه نكبة جديدة يحملها اليه القدر ايضاً .

ذهب الى النافذة يفتحها ، فشاهد هنري دي موتمورانسي ابن ألد" أعدائه ، فاهاه واحتدى به الحقد ، فذهب الى غرفة مجاورة يضع فيها سلاحه ، فجاء بسيفين وضعهما على الطاولة .

وكان هنري قد قفز من النافذة ، فأصبح في داخل الغرفة ، وهزَّ الشيخ رأسه مشيراً الى احد السيفين ، فأمسك هنري بساعد الشيخ وقال :

— اني لم أزرك لأبارزك ولو فعلت لقتلتك ، ولكنني لا أحمل لك حقداً في صدري ، ولا ذنب لي اذا كان والدي قد عمل على افقارك وتجريدك من ثروتك .

فصاح به الشيخ :

— ما الذي جئت تفعله اذاً .. ان وجودك هنا اهانة لي ٠٠٠ ام ان اباك ارسلك ليوري فيما اذا كان الشيخ لا يزال حياً بعد النكبة التي دهمه بها ؟

فسمح هنري العرق الذي كان يتصلب من جبينه وقال :

— لقد أتيت لاخبرك بآخر الكوارث التي نزلت بك من أسرتنا ، ان ابنتك رضيت ان تكون خليلة فرنسوا دي موتمورانسي .

بلغ الغضب بالشيخ اشده ، وحاول ان يصفع هنري ، فأمسك هذا بيده ، وصاح به :

— ولتعلم ان ابنتك الان بين ذراعي أخي ٠٠٠ تعال اذا لم تصدقني ، وأنظر بعينيك .

وجرَّ الشيخ بيده الى غرفة ابنته، فإذا هي فارغة وليس فيها انسان، وكانت جان قد غادرتها للجتماع بفرنسا في منتصف الليل عند المرضعة

كما تم الاتفاق بينهما .

وعندئذ صعد الدم الى وجه الشيخ ، واشتد هول الفضيحة عليه ، سقط أرضا ، وأسرع هنري لما شاهده على هذه الحالة يغادر المنزل هاربا .

وكانت جان في هذه الالثناء قد وصلت الى منزل المرضعة ، ووقفت بالقرب منه ، تنتظر حبيبها ، الذي وصل في هذه اللحظة ، واسرع اليها يعانقها ويقبّلها ، ويقول لها :

ـ ان الوقت قصير يا حبيبي هذه الليلة ، فقد أتي فارس الى الحصن يخبرنا ان والدي سيصل بعد ساعة ، وعلي " ان اكون في استقباله ٠٠٠ فقصي علي " قصتك ، واعلمي انك تتحدى لزوجك ٠٠٠

وأشرق وجه جان لما سمعت كلامه ، وأرادت ان تقول له بآن في قلبها جنينا ٠٠٠ ولكنها سمعت في هذه اللحظة صيحة هائلة فارتجمفت ورعبت وصاحت :

ـ هذا صوت ابي يا فرانسو لا بد أن هناك جماعة يحاولون قتله .

وأسرعت نحو البيت لا تلوى على شيء ، فوصلت بعد ثوان ، فوجدت والدها جالسا على المهد في الصالة الكبرى وهو في حالة ذهول ، فطوقته بذراعيها وصاحت :

ـ ابي ٠٠ ابي ٠٠ اني ابنتك جان ٠٠ وفتح الشيخ عينيه في هذه اللحظة ، والقى على ابنته نظرة احتقار ، ولم يقل شيئا ، فأدركت انه عرف سرها ، فجشت امامه على ركبتيها تعترف له بما أخفته عنه ، فلما انتهت من اعترافها ، امسك بيدها ، وذهب بها الى الباب وقال :

ـ اذهب في شأنك فلم يعد لي بنون ٠٠ ومادت الارض من تحتها ٠٠

واختنق صوتها فلم تعد تطبق كلاما وسمعت في هذه اللحظة صوتا يقول
من خلفها :

— لقد أخطأت يا أبي .. فلا يزال لك ابنة وابن .
وكان المتكلم هو فرانسوا دي موتمورانسي ، الذي تقدم الى
الشيخ وأمسكه بيده وقال له :

— أتريد ان تقبلني زوجا لابنتك وولدا ؟
فصاح الشيخ :

— أتريد أن تهكم عليّ بعد أن فضحتني ؟

— أبدا اني اقول الحقيقة ، وانا احب ابنتك وأريد ان تكون
زوجة لي .

فقال الشيخ :

— ولكنك ابن امير الجيوش ، وانت تعلم ما بيننا من الخلاف
والعداء ؟

فقال الشاب :

— ولكن زواجي بابنتك سيزيل هذا الخلاف ، قل كلمتك يا
أبي ... فان سعادتي وسعادة ابنتك بين شفتيك .
فرح الشيخ ، وكاد يبارك العاشقين ، ثم خطر له خاطر فتردد ،
وسأل فرانسوا :

— متى سيكون عقد الزواج ؟

فقال الشاب ، وقد أدرك ما يحول بخاطر الشيخ :
— الآن !

وكان الخدم قد أفاقوا ، فأمرهم فرانسوا بحمل الشيخ الى الكنيسة ،
ليعقد لهم كاهنها ، عقد قرائهم .
وبعد دقائق عشر ، كان كاهن كنيسة (مار جنسي) يصلي صلاة

الصباح ، وخلفه فرانسوا وجان وورائهما والدها الشيخ وخدم المنزل
وبعض المصلين القلائل ٠

ولما فرغ الكاهن من الصلاة، عقد زواج العاشقين وباري كهما، وربط
بينهما بهذه الصلة الابوية السماوية ، ثم عاد الجميع الى المنزل ، يحملون
الشيخ معهم ، وكانت دلائل الفرح والسرور ظاهرة على وجهه ٠ بادية
في كل حركة من حركاته ٠

ولما ركعا امامه ليباركهما افتر ثغره عن ابتسامة عريضة ، ولم يستطع
الكلام ، فرفع يده فوق رأسيهما ليباركهما ، ثم انقبض عينيه ومات ٠
لقد مات الشيخ من الفرح ، بعد أن كاد يقتله العزن والاسى ٠

الاخ الفادر

كلف فرانسوا المرضعة بالعناية بزوجته ، على ان يعود اليها صباحا
بعد ان يشاهد والده ويتحدث اليه .

ومثل الشاب امام والده الذي كان جالسا في قاعة السلاح المفروشة
بالمتلاة بالأنوار والمشاعل ، وفيها صور اجداد امير
الجيوش معلقة على الجدران ، وقد حفّ به عدد من رجاله لا يقل عن
خمسين من قواده وحراسه .

وتقدم الشاب الى أبيه الذي لم يكن قد رأه منذ أشهر عديدة ،
فحنى رأسه مسلما ، ثم أخذ مكانه الى يمينه ، فيما كان شقيقه هنري يقف
 الى يساره ، وليس من همه غير الكيد الشقيقه ولعروسه .
ولحظ فرانسوا ان والده امير الجيوش كان جاهما الوجه بادي
التفكير ، فقدر ان في الجو شيئا ، فلزم الصمت ، ينتظر ما سوف يقوله
والده .

وتكلم امير الجيوش ٠٠٠ فقال :

— لقد كان من المعتقد بعد ان خسر الامبراطور شارل الاسپاني المعركة تحت اسوار مدينة ميتز في شهر كانون الاول الماضي ، ان لا يعود لحربنا ثانية ، وان لا تستطيع اسبانيا بعد هذه المعركة الوقوف على قدميها .. ولكن هذا الامبراطور الحديدي ما لبث ان نظم شمله ، وجمع جنوده وعاد ليحاربنا من جديد .

« وقد عرفنا البارحة انه في طريقه للاستيلاء على (بيكارديا) وان قوة من المدفعية تزحف نحو (تيروان) فان استطاعت فتحها ، فكأنها تمكنت من فرنسا .. ولهذا تم الاتفاق بيني وبين جلاله الملك هنري الثاني ، ان يحتشد جيشي في باريس حتى اذا انتهى من استعداده زحف للاقاء العدو .

« وفي اثناء هذا علينا ان نرسل فرقة مؤلفة من الفي فارس ، تسرع الى تيروان لتدافع عنها ، وتمنع العدو من الوصول اليها » .

وصاح جميع القواد يؤيدون الفكرة ، وينادون للحرب والقتال .
وعاد أمير الجيوش يتكلم فقال :

— وعليّ اذ اختار لهذه الفرقة قائدا جريئا باسلا ، وقد وقع اختياري على اكبر اولادي فرانسوا .
وذعر فرانسوا حين سمع هذا الخبر ، وسائل والده بصوت قاطن :
— اخترتني انا يا ابي ؟

— نعم .. لقد وقع اختياري اليك ، وعليك ان تقوم بانقاذ ملوكك وأبيك ووطنك ، والفرقة التي اخترتها تقف الان خارج هذا الحصن فتهيا للسفر بعد ربع ساعة ، وتوجه على التو الى (تيروان) لتدافع عنها او تموت .

ثم التفت الى ولده الثاني هنري ، فأمسك بالبقاء في الحصن ، والاستعداد للدفاع عنه ، حتى لا يهاجم على حين غرة .

ففرح هنري فرحا شديدا بهذا القرار ، وأدرك ان (جان) أصبحت تحت رحمته ، بعد ان خلا له الجو فلم يبق هناك من يحميها منه .

اما فرانسوا فقد حاول ان يعتذر لوالده ، او يحمله على تكليف غيره بهذه المهمة ، فلم يوفق ، فاحتاج وذعر وفك في زوجته الصغيرة ، التي سوف يتركها وحيدة فريدة بعد وفاة والدها ، وقال لنفسه :

— يا للهول ... كيف أتركها لمصيرها هذا ؟

واستبد الغضب بأمير الجيوش لما شاهد تردد والده ، وأمره بالاسراع الى جواده ، والمضي على رأس فرقته ، فلما طلب الشاب مهلة ساعتين او ساعة ، اشتد الغضب بأمير الجيوش وصاح به :

— فرانسوا دي موتنراني ... اني اقبض عليك بيدي ، لانك أهنت الاسم الذي تحمله ، وانت اول رجل من اسرة موتنراني خاف الموت منذ خمسة اجيال .
وسمخ الفتى برأسه .

وقرر الذهاب الى الموت لييفي عن نفسه التهمة .. ونبي زوجته الصغيرة ، واحلامه ، واماله ، وقال لوالده :

— لتنقض الصاعقة على من يقول ان ابن موتنراني يخاف الموت .. سأسافر كما أمرت بعد ربع ساعة ، ولكنني سأناقشك الحساب اذا عدت حيا .

ومضى الغضب يعصف بقلبه نحو الباب ، حيث طلب ان يعدوا له جواده ، ثم دعا شقيقه هنري اليه ، وأخبره بقصته ، وكيف انه عقد قرانه على جان دي بيانس ، وكيف مات الشيخ والدها منذ ساعتين ، فأصبحت الزوجة الصغيرة والحالة هذه فريدة وحيدة ..

تظاهر (هنري) بالذهول والدهشة ، كأنه لا يعلم شيئا عن علاقة شقيقه بجان ، ومضى فرانسوا يوصي شقيقه بزوجته ، وان عليه العناية

ها وتعهد مصالحها وحمايتها ، وطلب منه ان يقسم على ذلك .
فأقسم هنري وهو يرتعش .
ومضى فرانسوا يقول :

— أتقسم لي اني اذا عدت من هذه الحرب سالما ان اشاهد زوجتي
في بيت والدها سعيدة ناعمة . . . اذا مت ان تتحدث الى والدنا بسري
وزواجي لتحصل زوجتي على كل اموالي .
اقسم هنري لشقيقه على الوفاء بعهده له، فانشرح صدر الاخ الاكبر،
والتفت نحو منزل امرأته فبكى وقال :

— الوداع . . .

ثم مضى يقود فرقته الى الحرب والقتال ، وهو يقول :

— هلموا بنا الى الموت ايها الابطال .

— الى الموت . . . الى الموت . . .

وتنهد امير الجيوش لما سمع صوت ابنه ، وصياح الجنود ، ثم
امتطى جواده ، وسار في طريق باريس ، تاركا ابنه (هنري) لحراسة
الحصن .

★ ★ *

أقبل هنري في ساعة مبكرة من صباح اليوم التالي لزيارة جان في
بيتها ، فوجدها لا تزال جالسة امام جثة ايمانا التي وضعت في القاعة
الكبرى ، وهو يرتدي ملابسه الرسمية وحسامه بيده .

وظلت (جان) لما سمعت وقع حوافر جواد ان فرانسوا قد أقبل
لرؤيتها كما وعد ان يفعل ، فأسرعت الى الباب فإذا بها تشاهد هنري
امامها . . فوقفت دهشة ذاهلة لا تدري ما تقول :

وقال هنري :

— اني احمل اليك خبرا سيئا .

فارتعشت وقالت :

— ماذا حدث ؟

— لقد سافر فرانسوا .

— ولكنه سيعود بالتأكيد .

— بل انه لن يعود .

وضعت جان يدها على قلبها ، مخافة ان يتمزق ، فقد خشيت ان

يكون فرانسوا قد تخلى عنها وتركها .

— لقد عادت الحرب فوقعت ، فطلب أخي من والدي ان يذهب
لإنقاذ المحصورين في (تيروان) وليس معه غير الفي فارس فكانه قد
التمس الموت وسعى له . مفضلا ذلك على الانتحار ، لتسرعه في عقد
قرانه بك ، ورفض والده الموافقة على هذا الزواج فقرر الموت على الحياة .
سقطت الفتاة أرضا من هول الصدمة ، ورفعت رأسها الى السماء

وهي تقول :

— رباه ماذا اصنع بولدي ، ومن سوف يعوله ؟

وفكرت في الامر ثم قررت ان تذهب الى (تيروان) حيث يوجد زوجها ، ولكن هنري منها ، واسرع ينضمها الى صدره ، وهو يقول :

— لقد جبن وسافر وتخلى عنك ، فهو لا يستحق منك حبا ولا
تضحيه ، وأما انا فأعبدك وأحبك حبا أقتل معه والدي ان اعترضني
ومنعني .

ومضى في مثل هذا الكلام ، وهي تحاول جاهدة ان تدفعه عنها ،
حتى تسكتت من تحرير نفسها فصاحت به ، وانتبته على عمله ، وردته
ردا قبيحا ، فصاح بها :

— ألا تعلمين انك هنا في منزلي ، وان من كان في منزل سواه ، لا يتقيد بهذه القيود .

فلم تدرك جان غرضه ، وقالت :

— انت في منزلك .

— نعم وقد صدر امر من البرلمان باتسزاع هذا المنزل من ايك وتبليمه الى والدي .

فلما سمعت جان منه هذا الكلام اسرعت الى صندوق يضع فيه والدها أوراقه ، ففتحته وقرأت قرار البرلمان ثم القته ارضا وصاحت تدعوه خدمها اليها ، فلما مثلوا امامها ومعهم بعض الفلاحين قالت :

— اعلموا اني لست هنا في منزلي .

فقال هنري مؤنبا :

— سيدتي ***

فلم تعبأ جان به وأمرت الخدم والفالحين ، فحملوا جثة أبيها ، وسارت خلفهم ، حتى وصلوا الى دار مرضعتها ، فدفنت والدها في مكان قريب .. ثم أغضي عليها وفقدت رشدها فكانت تهذىء ، وتبكي وهي لا تعلم ماذا تفعل .

★ ★ ★

قضى هنري ليلة مريعة ، يندم فيها تارة على ما فعل ، ثم يستبد به الغضب حين يذكر طردها له ، وردها لجبه .. فيهتاج ويعود الى ثورته العارمة ، وجبه الشديد .

ذهب يرود في اليوم التالي حول منزل المرضعة فعلم ان جان مريضة ، مرضا شديدا ، فسقط الخبر عليه سقوط الصاعقة ، ومضى يدور حول المنزل كل يوم مستطلعا اخبارها ، وغرامه لا يزيد الا ثورة وتوقفا .

ومضت أشهر وأتت الأخبار بسقوط مدينة (تيروان) بيد الامبراطور شارل الاسباني ، وابادة العامية ، ومقتل فرانسوا شقيقه ، فعاد اليه الرجاء بعودة جان له بعد وفاة زوجها ، وحدث ذات يوم ان شاهدها بملابس الحداد من نافذة منزل المرضعة، تحمل طفلة بيدها تقبلها وتناجيها، فخطرت له فكرة جهنمية ، وهي ان (جان) قد شفيت من مرضها ، وان باستطاعته ان يخطفها ويأتي بها الى الحصن كما كان يفعل النبلاء في تلك العصور .

وكذلك عاد الى الحصن وهو يدرس هذه الخطة في طريقه ، فشاهد فارسا مقبلا من بعيد ، فلما شاهده الفارس عرفه وترجل عن ظهر جواده، وأنباء ان شقيقه فرانسوا قد تمكّن من النجاة من الاسر ، وأنه قد أرسله قدامه ، ليبشر أهله بنجاته ، وليطمئن من يحبهم الى مصيره .

وعندئذ تصعد الدم الى وجه هنري ، وأخذ يهدد السماء بقبضته فقد كان من المفروض ان يقضي نجاة شقيقه على خطته ، وان يفتضح أمره ، وما فعله من محاولة اتهام شرف امرأة أخيه .

وكانت جان قد قضت أربعة أشهر في منزل المرضعة وهي تعارك المرض الذي ألم بها حتى تمكنت من التغلب عليه اخيرا ، وتماثلت الى الشفاء ولكن آلام الوضع ما لبثت ان عاودتها ، فعادت الى سريرها لتضع فتاة اسمها (لويزا) باسم امها .

ومضت الايام والطفلة الصغيرة تنموا ، كالزهرة الحلوة ، فكانت جان اذا نظرت اليها تدرك انها ستكون آية في الحسن والجمال ، فتأسف لان والدها لم يرها ولم يشاهدها ، وتقول في نفسها :

— يا الهي ٠٠٠ كيف ستعيش فتاتي هذه من غير أب ؟
«أحقا انه تركني وهجرني خوفا من العار الذي لحقه بالزواج بي ٠٠
أتراني لن أراه بعد اليوم ؟

« يا الهي لقد انقطعت أخباره عن الناس ، فهل هو لا يزال حيا ام
مات في المعركة ؟ »

ومضى الشتاء وجاء تلازم البيت لا تغادره الى الخارج مخافة ان
تلتقي بهنري الذي كانت تخافه وتحقره .

وأقبل الربع ، وفي ذات يوم من أيام شهر مارس ، غادرت المرضع
البيت مع زوجها لجلب بعض الحطب ، وبقيت (جان) في المنزل مع فتاتها
الصغيرة وحدها ، فسمعت قرع الباب ، فأسرعت تفتحه ، فإذا بها امام
عجوز يتسلل ، فمضت الى المطبخ لتقدم له قطعة من الخبز ، دفعتها اليه
معتدلة ، فشكرها ومضى في سبيله ، واقتلت جان الباب ، وعادت الى
غرفتها وفتاتها ، فلم تجدها في سريرها ، فصاحت صبيحة منكرة ، واسرعت
الى الغابة تبحث عنها وقد أدركت ان شخصا قد اختطفها ، ومضت الساعات
دون جدوى ، ودون ان تشعر على اثر لها ، فعادت الى غرفتها وقد همت
بالاتحار لولا ان فكرت بصغريتها .

وعندئذ سمعت صوتا ، فاستدارت فإذا بها تشاهد هنري دي
موتنموراني يقفز من النافذة اليها ، فجمد الدم في عروقها وقالت :

— أهذا أنت ٠٠٠ اني لا أراك الا في لحظات الشقاء والمحن .
قال لها :

— أنت تبحثن عن ابنتك منذ ساعات ، ولن تجدينها ، لأنني أنا
الذي اختطفتها ، وعليك ان تصفيي اليّ الان .

— اخطف ابنتي ايها الشقي ، وتنظر مني ان اسكت ٠٠ سوف
ترى ما تفعله الامهات .

وتقدمت نحوه فأنمسك بيدها ، وقال :

— اصفي اليّ اذا كنت تريدين ان تشاهدلي ابنتك .
قالت :

ـ رحماك رد اليّ ابتي وسوف أغفو عن كل ما اجترته و فعلته

نحوه •

قال :

ـ ان ابنتك عند رجل من رجالى وقد اتفقت معه على ان اقف امام هذه النافذة وارفع قبعتي فيقتلها حالاً •
وأسقط في يد الام المسكودة فسقطت أرضاً ، ورفعت يديها خاضعة مستسلمة •

فقال :

ـ ان فرنسوا أخي قد عاد سالماً الى الحصن ، وسوف أتهمك تهمة كاذبة أمامه ، فإذا أنكرت ما أقوله او فهت بكلمة ، رفعت قبعتي للرجل فيقتل ابنتك ، أنظري لقد أقبل أخي •
ونظرت جان عبر النافذة ، فإذا فرنسوا زوجها مقبل حقاً ، فصاحت تستنجد به :

ـ اليّ ٠٠٠ اليّ ٠٠٠ يا فرنسوا •

فلما سمع هنري صرختها قال لها بصوت رهيب :

ـ اذا أردت قتل ابنتك فأنت وشأنك •

فانخلع قلب الام وقالت :

ـ رحماك لا تفعل ٠٠٠ سوف أفعل ما تأمرني به •
وفتح الباب في هذه اللحظة ٠٠٠ ودخل فرنسوا والارض لا تسعه من شدة الفرح والسرور •

★ ★ ★

كان فرنسوا قد أسر في تيروان اثناء المعركة ، ثم اطلق سراحه عند

عقد الصلح ، وعاد الى الحصن ، فاستقبله الجنود والضباط وأهالي الصاحية استقبلا حافلا ، ووقف حاكم المقاطعة يريد القاء خطاب يرحب بوصوله ، فمقاطعه فرنسوا وسأله عن أخيه ٠٠٠ وكيف لا يراه في استقباله فأجابه انه في (مارجنسي) ، فقلق فرنسوا لوجود أخيه عند زوجته ، ولكن جواده متوجهها نحو المنزل ، فلما وصل اليه وجده مقفلة ، فسأل شيئاً وجده قريباً عن زوجته ٠

— انك تجدها هناك في منزل المرضعة يا مولاي ٠

فأسأله فرنسوا :

— لماذا تدعوني مولاك ؟

فأجابه الشيخ :

— أليس هذا المنزل لكم الآن ؟

فسكت فرنسوا وأسرع يعدو بجواره نحو منزل المرضعة ، ودفع الباب فوجد جان في غرفتها فصاح صياح الفرح ، وبسط ذراعيه ليعلنها ، ولكن جان لم تتحرك من مكانها ٠

وبان الذعر على وجهها ٠٠ وحاولت ان تتقدم نحو زوجها فتعانقه وتقبله ، ولكنها نظرت الى هنري فوجده ممسكا ببقعته ، حتى اذا تحركت اشار ٠٠٠ فكانت القاضية على ابنتها ٠

وأحس فرنسوا بأن قلبه يكاد يتمزق في احشائه ، وأخذ ينظر الى زوجته وأخيه ، وقد وقعا جامدين أمامه ، ثم تمالك نفسه وقال :

— اني لم أحب امرأة في حياتي حبي لزوجتي ، ولم يخفق قلبي الا لها ، ولما سقطت في المعركة كنت أردد اسمها على شفتي ، ولما أصبحت اسيرا ، لم اكن افكر الا فيها ، فلما أفرج عنى ، كان من اسعد ساعات حياتي ان اجتمع اليها واقبليها ، حتى اذا لقيتها ، وجدتها جامدة لا تتقدمن نحوى ، ووجدت شقيقى لا يجر على ان يرفع نظره الي ٠

و صعقت جان اهذا الكلام ، فقد كانت تحب زوجها حب عبادة ،
وتود من كل قلبها ان تندفع اليه وتقبّله ، ثم تتذكر ابنتها ، فتخشى ان
تكون السبب في موتها .. وهي الطفلة البريئة التي لم تقترب ائما
ولا ذنبا .

وتكلم هنري الان ، فقال لأخيه ، انه قد اضطر الى طرد زوجته ،
لانها خاتمه ، ودنست شرفه .

وهاجت جان وماجت وحاولت ان تتكلّم ثم تذكريت ابنتها فسكتت .
وزار فنسوا وكاد يسقط أرضا من هول الصدمة ، والتفت الى
زوجته وسألها :

— أحقا ما يقول ؟

وخارت قوى المسكينة فسقطت أرضا وهي تقول : « لأمت أنا
ولتعش ابنتنا » . ثم أغمي عليها .

وغادر فرانسوا المنزل على الاثر وقد اسودت الدنيا في وجهه ،
وسار هنري خلفه لا يأبه لما أصاب جان ، وهو يقول في نفسه :
— اذا عاشت فستكون لي ، و اذا ماتت استرحت من عذاب الغيرة
الذي سوف يلazıمي ما دامت مع أخي .. وبين ذراعيه .



استشعر هنري في هذه اللحظة انه يبغض شقيقه بغضا عظيما ، لأن
جان فضلته عليه ، واحبته دونه .
وكان يشعر وهو يسير خلفه برغبة ملحة في المزيد من الاتقام منه ،
فلما التفت فرانسوا خلفه ، وكانت قد هدأت ثورته بعض الشيء ، وشاهد
هنري سأله عن حقيقة ما حدث وما جرى .

— وما الفائدة من ذلك ؟

— أريد أن اقتصر من الرجل الذي يخدعني *

فاضطراب هنري ٠٠ ثم برق عيناه وقال :

— أتريد حقاً أن تعرف اسمه ؟

— نعم ٠٠ واني أمرك ان تفصح لي عن اسمه *

— اذا فاعلم ان امرأتك كانت تجده قبلك ، وتنقضه عليك ، ولم تقبل

الزواج بك الا للقبك ومركزك ٠٠ فكانت خليلته قبل ان تكون زوجتك *

فأن فرانسوا اين القانطين ٠٠ حتى خافه هنري وتوقف عن الكلام

٠٠ فصاح به فرانسوا ليمض في حديثه *

فقال هنري :

— ولقد سارت العلاقات الغرامية بين زوجتك وهذا الرجل على

احسن ما يرام في غيابك ٠٠ ولكن لما علم بقرب وصولك قرر طرد هذه

المرأة الخائنة ، وإذا كنت تريدي لها الاخ العزيز معرفة اسم هذا الرجل ،

فاعلم انه يدعى هنري دي موتمورانسي *

في طريق باريس

كان هنري دي موتمراني قد كلف رجلا يعرفه هو الشفاليه دي بارديان بقتل ابنة جان حين يرفع قبعته امام النافذة .
وكان الشفاليه من اسرة محترمة فقيرة ، في الخمسين من عمره ، عانى
الحروب ، ولوّحت الشمس وجهه ، طيب القلب عصبي المزاج ، يخاصم
الناس لاقل سبب ، يبيع سيفه لمن يدفع المبلغ الارفع ، عاش حياته فقيرا
يبحث عن الثروة فلا يحصل عليها .

وكان امير الجيوش قد تعرف عليه في اثناء بعض المعارك فاعجب
بجرأته ، ودعاه الى حصنه ، حيث الحقة بخدمة ولده هنري .

وفطن هنري الى انه بحاجة الى رجل قوي البأس ، حديد السيف ،
يعتمد عليه في مغامراته ، فلم يجد غير بارديان مثل هذه المهمات ، فقربه
الى بالنوال والعطاء ، حتى اصبح من اخلاص المخلصين له .

ولما عرف هنري بان شقيقه فرانسوا في سبيله الى الحصن ، بعد ان
اطلق سراحه ، خشي العاقبة ، وخاف افتضاح امره ، وشكوى جان
ازوجها سوء اخلاقه ، وما حاوله من تقبيلها ، وطرده لها من المنزل ، بعد

ان وعد شقيقه بالمدافعة عنها وحمايتها ، فخطر له المكر بها وبشقيقه ، وكلف بارديان بخطف الطفلة ، ووبيه خاتما ثمينا ، وطلب منه قتلها عندما يرفع قبعته ، وقد ضاق صدر بارديان من هذا الطلب ، فلم يكن من عادته قتل الاطفال ، ولا سرقة الارواح ، وقد فعل ما فعل اخلاصا منه لهنري وحبا به ، فلما عرف ما يريده منه تذكر لذلك ، وقرر ان لا يقتل الطفلة لو طلب منه ذلك ، وان يغادر الحصن ، عائدا الى حياته السابقة ، من التشرد والفقر .

ولكن اساريده ما لبست ان اشرقت حين شاهد فرنسوا يفادر بيت المرضعة وخلفه هنري ، دون ان يكلمه الثاني بقتل الطفلة .
وغادر الحصن على الاثر ، حاملا الطفلة معه فلما بلغ منزله الكائن عند باب الحصن ، استقبله فتى صغير في الخامسة من عمره ، فابتسم بارديان الاب له وقال له :

— لقد جئتني يا صغيري بطفولة صغيرة ستكون اختك .
ثم نادى خادمتها ، ودفع اليها الطفلة لوزيرا ، ودعها الى العناية بها ،
وعدم التحدث بخبرها لاحد .

واسرع الغلام الى لوزيرا الصغيرة يضمها الى صدرها ويقبلاها ، فتأثر بارديان الكبير لهذا المنظر ، وفك في ام هذه الصغيرة ، وما يكون عليه حالها بعد اختطافها ابنتها .. وفك في ما يكون شأنه هو نفسه وحزنه فيما لو حاول احد اختطاف فتاه الصغير .

وضافت به الدنيا حين وصل في تفكيره الى هذا الحد ، فغادر المنزل الى منزل المرضعة ، ووقف تحت النافذة ، لعله يسمع صوتها ، او يشاهد وجهها .. وكانت جان في هذه اللحظة قد عادت الى نفسها ، وعادت تنبض حظها ، وتبكي لاختطاف طفلتها ، ثم تقول متهدثة الى نفسها :

— ولكن هذا النمر الكاسر ، وعدني برد طفلي الي " اذا اطعته ولم

اکذبہ امام شفیقہ وهو لا بد ان یفعل •
« واما انت يا فرانسو .. يا ملاکی المحبوب .. فلا تصدق کلمة مما
فاله هذا الوحش ، فما كنت لک ابدا من الخائنین •
ان هنری نزل سافل خطف ابنتی ، وفجعني بها .. این انت يا
صغریتی .. الا تسمعن نداء امک الحزينة الباکیة ؟ » •

واصفر وجه باردالیان ، وارتعدت فرائصه ، وادرک هول ما فعله ،
فاسرع الى منزله لا يلوی على شيء ، ونادی الخادمة لتوقع صغيره ،
وتلبسه ملابسه ، لأنهم سیسافرون ، وتدعو الخادم ليحضر جواده ، ثم
حمل الطفلة وذهب الى بيت المرضعة حيث تقيم امها •
وكانت جان لا تبرح تنادي ابنتها ، وتدعواها اليها ، والمرضعة ترجوها
ان تذهب لسريرها لتأخذ لنفسها بعض الراحة ، والام ترفض ، وتصيح
.. لویزا .. لویزا .. حتى لقد خیل للمرضعة انها قد جئت ، وكان ان
وصل باردالیان في هذه الاتاء •

وكانت جان تحوم امام الباب ، فلما شاهدت خياله اسرعت اليه ،
وانتزعت الصغيرة من يده ، وذهبت بها الى غرفتها وهي تقبلها ، وتبكی ،
حتى اذا هدأت ورفعت نظرها وشاهدت باردالیان امامها زحفت على
ركبتيها نحوه ، واخذت يده تقبلها ، وسألته كيف حمل ابنتها اليها ، فقال:
— لقد شاهدت رجلا اعرفه يحمل هذه الطفلة ، فسألته عن شأنها ،
فلما حدثني بخبرها اتيتك بها •

— اذکر لي اسمك لاذكرك ما حبیت •
— لا فائدة من معرفة اسمي •

قالت :

— اذا اذکر لي اسم الرجل الذي اختطف ابنتی وارد قتلها .. لالعنه
الى الابد •

فارتعد باردايان ، وغضّ على شفتيه ثم قال :
— ان هذا السفاك يا سيدتي يدعى الشفاليه باردايان .
ثم غادر المنزل لا يلوي على شيء .



لما أصبح الشقيقان في الغابة ، التفت فرانسوا إلى شقيقه وقال له :
— اذا فأنت الذي خنت عهدي ، ومزقت عرضي ، فتأهب للموت .
وذهل هنري لما سمع الإنذار ، والتحم الشقيقان وتمكن فرانسوا من
شقيقه فطعنه طعنة أصابت صدره ، فسقط أرضا ، وكان أن اقبل اثنان
من الحطابين في هذه اللحظة على صوت صليل السيوف ، فاشار فرانسوا
إلى شقيقه المسجى أرضا ليحمله ، ثم مضى نحو الحصن وهو يقول لنفسه :
— اذا مات فقد نال جزاءه ، وإن شفي من جراحه ، فسيقتلته الخجل
والترحير مدى حياته .

ولما وصل فرانسوا إلى الحصن ، طلب أن يعودوا له جواده فلما فعلوا
ركبه معلنا للضابط الذي اسرع لتجيئه انه لن يعود أبدا .
وفي هذه اللحظة ترددت في الغابة صيحة امرأة تقول :
— فرانسوا .. فرانسوا ..

ولكن فرانسوا لم يسمع هذا النداء ومضى في سبيله ، وبعد قليل
وصلت امرأة إلى باب الحصن ، وقالت تسأل أحد الجنود :
— إلى أين ذهب فرانسوا ؟
— من يعلم يا سيدتي .
— ومنتى سيعود ؟
— لقد أخبرنا انه لن يعود أبدا .

— والى اين تؤدي الطريق التي سلكها ؟

— الى باريس .

فشكرت جان الجندي ، وسارت تحمل ابنتها بين يديها في طريق
باريس خلف زوجها .

وكان جان بعد ان عادت اليها ابنتها قد قررت الذهاب الى الحصن
لتقص على زوجها جلية الخبر ، وتخبره بكذب هنري وسفالته ، بعد ان
اطمأن الى سلامه فتاتها ، ولكنها وصلت متأخرة ، كما قدمنا ، فقررت ان
تبعد زوجها ولم تكن تعرف باريس ، ولا تملك مالا ، ولا تحمل من
الملابس الا ما كانت تلبسه ، ومع هذا فانها لم تلق بالا لهذا كله ، وقررت
المضي في سبيلها والبحث عن زوجها .

وكان ان وصل الحطابان الى الحصن ، بعد ساعة من الزمن يحملان
هنري ، فاضطراب الضباط والجنود منه ، واستدعوا الطبيب ففحصه وقرر
انه سوف يعيش ولكنه لن يربح فراشه قبل ستة اشهر .

ولم يدر في خلد احد من سكان الحصن ، ان فرانسوا هو الذي باز
شقيقه وجراه ، فقد خيّل لهم ان بعض اللصوص قد هاجموه وجروه .
وانزم الحطابان الصمت ، فقد عرفوا فرنسوا ، ولكنهم خشيا ان يذكر
اسمه فينتقمون منهما في المستقبل .

وكان بادر اليان في الوقت نفسه قد غادر الحصن مع ابنه ، في طريق
باريس ايضا ، لانه خشي انتقام هنري منه ، فيما اذا عرف برد الطفلة
الى امها .

فلما كان في الطريق التقى جان وابنتها ، فخفق قلبها وسألها عن شأنها
فاخبرته انها في طريقها الى باريس .
سألتها فيما اذا كانت تعرف احدا فيها .
فاجابت بالنفي .

طلب منها ان يحملها على جواده فرفضت طلبه وشكرته ،
سألها فيما اذا كانت تملك مالا فقالت :
— كلا ..

فما كان منه الا ان اقترب منها ، ووضع في يدها خاتما من الماس وهو
يقول :

— سيدتي ارجوك ان لا تلعني الشفالية بارديليان فانه من اصدقائي .
ثم لكرز جواده مسرعا حتى توارى عن الانظار .
وعرفت جان الرجل حالا ، فهو الذي رد اليها ابنتها .
ثم نظرت الى الخاتم الذي كان يلمع في يدها فادا به قطعة ثمينة من
اخفر انواع الماس ، وقد كان هنري قد اهداه لبارديليان لما كلفه بخطف
الطفلة .



وصلت جان الى باريس بعد صعوبات هائلة .. وذهبت الى قصر
امير الجيوش تسأله عن فرانسوا ، فلما لم تجده ، طلبت مقابلة الاب ،
فرضي باستقبالها .

وكان قد عرف بزواج ابنته منها ، فقصت عليه قصتها ، وما فعله
هنري معها ، وكيف اتهمها بالخيانة بعد ان رفضت حبه ، فاختطف ابنتها
وهددتها بقتلها ان لم تترى بخياتها امام زوجها .

ولم يكن امير الجيوش يعرف بالخلاف الذي نشب بين ولديه احب
كل واحد منها لجان ، ولكنه كان قد عزم على ابطال هذا الزواج وتزويجه
ابنه الاكبر وخليفته من امرأة نبيلة اخرى ، فما زال بجان يهددها بسجن
زوجها ، او بقبولها الطلاق منه ، حتى اضطرت مرغمة الى القبول .. رحمة
برزوجها ، واتفاقا عليه .

وأنت المصادقة على الطلاق من البابا والملك ، وفي سنة ١٥٥٧ مات أمير الجيوش ، وعين الملك فرنسوا مكانه ، وعقد زواجه على ديانا دي فرنس ابنة الملك هنري الثاني .

وقد ذهب فرنسوا للجتماع إلى زوجته المقلبة قبل أسبوعين من عقد الزواج الرسمي ، فحدثها بغرامه السابق ، وزواجه ، وما تم من الطلاق بعد ذلك ، وإن الحب على الأثر قد مات في قلبه ، وإن سعي للموت غير مرة ، ولكن الموت كان يهرب منه ، وإن الحالة هذه لا يستطيع أن يقدم لزوجته الجديدة غير الحب الأخوي والأخلاق الظاهر .

ونقلت (ديانا) عرضه هذا بهدوء ، وقالت له :

— أني سأحترم حداد قلبك ..

ومنّت نفسها بالتحابيل على قلبه في المستقبل ..

وكذلك لم يكن فرنسوا يجتمع إلى أخيه أو يراه لأن كلاً منها كان يبتعد عن الآخر ، ولكن الأخوين كانوا لا يزالان يجان (جان) ويبحثان عنها فلا يوفقا ..

واما (جان) فانها بعد ان وقعت على صك طلاقها ، سقطت مغمى عليها ، فلم تعرف كيف غادرت القصر ، وكيف نقلت منه .. ولا كيف صرفت حياتها التي تتبع بائسة فقيرة ، تبكي حبها ، وتحنو على ابنتها .. وكانت في هذه الاثناء ، تعيش في منزل حقير يقع في شارع سانت دنيس مؤلف من ثلاثة غرف ومنهوش بابسط الاثاث ، ولكن النظافة كانت بادية في كل غرفة من غرفه ..

وكانت إلى هذا لا تزال محفظة بجمالها ، وانوثتها ، كما ان فتاتها كانت قد بلغت السادسة عشرة من العمر ، لها شعر أسود جميل ، وقاممة هيناء ، ووجه كالقمر ، وإن كانت ابداً بادية التفكير .. ظاهرة القلق .. كأنما كتب عليها القدر ان تكون كامها شقاء وبؤسا ..

وكانت (لويزا) تظرز وشاحا لما دخلت عليها امها ، فرغبت الام فسي
 مساعدة ابنتها ، فرفضت لويزا ، فقالت الام :
 — العلک نسيت ان عليينا ان نسلم الوشاح هذا اليوم لصاحبته
 (ماري توشيست) .
 — لماذا لم تخلق اغنياء كهذه السيدة ، ولماذا كتب الله علينا ان نعمل
 للآخرين لتعيش ؟
 وفكرت (جان) فيما يكون عليه حال ابنتها لو اخبرتها انها ابنة امير
 الجيوش موتمورانسي .
 ولكنها تمالكت نفسها وقالت :
 — انت اميرة يا ابنتي بل انت افضل بكثير من الاميرات .. ولولا
 الشقيان اللذين نفضا حياتي ، لكنت في احسن حال .
 فقالت لويزا :
 — لماذا لا تذكرين لي اسم هذين الشقين ؟
 — ان احدهما يدعى الشيفاليه باردايلان .
 — سوف اذكر هذا الاسم ، وساكره طوال حياتي .. فما هو اسم
 الرجل الآخر ؟
 فلاذت الام بالصمت ، واحترمت البنت سكوتها .
 ولما اتى الامر من الوشاح ، حملته (جان) وذهبت به الى صاحبته ،
 واما (لويزا) فقد وقفت تنظر الى احدى غرف الفندق المقابل للمنزل ،
 وكان هناك فتى يقف امامها ، فلما شاهدتها رفع يديه مسلما .. فاصغر
 وجه (لويزا) ولبثت دقائق تتحقق في وجه هذا الشاب .. الذي احبته
 عند رؤيته ولو أنها عرفت اسمه ، لذعرت واجفلت ، ذلك ان هذا الفتى
 الشاب لم يكن غير الشيفاليه باردايلان ابن الشيفاليه باردايلان الكبير .



كان بارديان الصغير يقيم في غرفة فاخرة من غرف هذا الفندق الذي كان يواجه منزل جان وفناتها ، والذي كان يعتبر من احسن فنادق في باريس .. منذ ثلاثة اعوام .

وقد يسأل القارئ كيف استطاع هذا الشاب الاقامة في هذا الفندق، وهو لا يملّك من المال شيئاً ؟

والجواب على ذلك ان بارديان الصغير كان ينعم بكثير من الصفات التي عوضت عليه فقره وبؤسه .. كان فارسا وجريئا مقداما ، ريان الشباب صلب الاعصاب ، ممتلىء الجسم ، طويل القامة ، حاد النظرات ، اذا ابتسם استهويت ابتسامته الناس ، وان غضب ارهب الجميع .

كان جميع من في الشارع يهابونه ويخافونه ، يحارب بسيفه كاحسن ما يفعل المحاربون ، ويهاجم الجحفل غير هياب ولا وجل ، فيشق طريقه فيه ، بسيفه الطويل ، وبراعته الخارقة في استعماله ، حتى لم يكن في باريس من يدايه في اعمال البطولة ، والتجديف في المعارك والملاحم .

وكان قبل ان يرسل الى (لويرزا) تلك القبلة ، التي هزتها وهزته ، قد دعاه والده بارديان الكبير اليه ، واعلن له انه مغادر باريس وقد لا يعود اليها ، وانه اذا لم يورثه مالا فقد اورثه ما هو خير من المال والعقارات .. وانه يعتقد انه خير من يحمل السيف في فرنسا ، وليس فيها الان من يضاهيه او يشبهه .. كما انك عركت الحياة وعركتك ، وعرفت البؤس والرخاء ، وقد كان من الممكن ان تكون الآن في حالة خير من حالتك لو لا جريمة ارتكبتها فحالت بيني وبين الخير والرخاء .

ودهش الشاب لما سمعه ، وسائل والده عن هذه الجريمة ، فقص عليه ابوه كيف كلفه رئيسه بخطف طفلة فجعل ، واعطاه خاتما من الماس جزاء ذلك ، ووعده بالمزيد بعد الخطف ، وكيف خطب الفتاة ، ثم اعادها الى امها ، بعد ان وبخه ضميره ، وكيف ترك بعد ذلك خدمة سيده ، وقضى

خمسة عشر سنة شريداً معدماً ٠

ثم مضى الاب يوصي والده ، ان لا يثق بالناس ، فليس بينهم من يساوي قيمة الجبل الذي يشنق به ، وان لا يحاول مساعدة انسان ، تاركاً الناس وشأنهم ، وان لا يتعرض لصوصاً يحاولون سرقة مكان ، ولا يسرع لنجدية اي كان ٠٠٠ فذلك خير وابقى ٠

بكى بارداليان لفراق والده ، ثم عاد الى نفسه ، وقد ادرك ان عليه ان يحيا في الدنيا وحده ، وان يواجه الناس بمفرده ٠

وكان بارداليان يقيم في هذا الفندق مع ابيه في غرفة مظلمة ، تشرف على فناء الفندق ، فلم يفكر في عيوبها عهد والده ، فلما أصبح وحده بدت له مساؤها ، فأخذ يفكر في البحث عن غرفة اخرى ٠

وفيما هو في شأنه ، شاهد باب غرفة تواجهه غرفته ، وكان الباب مفتوحاً ، فذهب الى هذه الغرفة ، فوجدها خالية ، حسنة الرياش ، تطل نافذتها على الطريق العام ، فأعجبته ، وزاد في عجبه حين شاهد فتاة تقف امام نافذة المنزل المقابل ، وهي كالقمر جمالاً وروعة ، فصاح صيحة دهش ، فسمعت الفتاة صيحته واقفلت النافذة ، وسمّر الشاب على الاثر في مكانه ، مسحوراً مأخوذاً ٠

واخيراً أفاق على صوت صاحب الفندق لاندريل غريفوار ٠٠٠ وكان ضخم الجثة ، مكتنز اللحم والشحم يشبه البرميل الكبير ٠

فلما شاهد بارداليان في الغرفة عض على شفتيه ، وقال للشاب :

لقد كنت ابحث عنك ٠٠٠ وذهبت الى غرفتك فلم اجدك فيها ٠

فأجابه الشاب :

ـ اني بالعكس في غرفتي ققل ما تشاء ٠

فاصفر وجه صاحب الفندق وقال :

ـ كيف انت في غرفتك ؟

قال :

— لقد راقت لي هذه الغرفة فاستبدلتها بالقديمة ٠

— ولكنني اتيت لاخبرك انك لا تستطيع البقاء عندي في فندقي ٠٠
حتى ولا في غرفتك القديمة ، ولتعلم ان والدك لم يدفع لي اجرا عن نزوله
في فندقي حتى الان ، وهو ما لا يمكن ان يقبل به احد على الاطلاق ٠٠
وحين طلبت من والدك ان يدفع لي اجار الغرفة ، اجابني بالصفع والضرب
٠٠ وقد سكت على ضربه لانه كان يحمي فندقي ، فاذا حاول شخص
الاعتداء عليّ ، او العربدة ، حمله والقاء في الشارع ٠

فقال باردايان :

— اذا فانت مديون له حتى الان ٠

— كفى مزاها ايها الشفاليه ، وغادر الغرفة حالا ، او ادفع اجار الغرفة
عن السنتين السابقتين ٠٠ ولتعلم ان هذه آخر ليلة تقضيها عندي ٠^١
وابتسם باردايان ، وذهب الى غرفته القديمة فأتنى بعضا كانت فيها
وانهال على صاحب الفندق بالضرب والصفع ، وهو يقول :

على ابن المهدب ان يقتدي بييه ٠

وأخذ صاحب الفندق يصبح ويتووجه ، وأقبل خدم الفندق وزوجه
لا ندرى على صوت صياحه ، فلما شاهدوا هذا المشهد جمدوا في مكانهم ،
وعندئذ حمل باردايان صاحب الفندق واراد القائه الى الشارع من
النافذة ، وهدده بالموت ان لم يأمر خدمه بمعادرة الغرفة ، ففعل ، وراح
على الاثر صاحب الفندق يستعطفه ، ويطلب منه ان يغفو عن حياته ، فقال
باردايان :

— سأفعل شرط ان لا تعود الى هذه المطالب بعد الان ٠٠ وان تركني
أقيم في هذه الغرفة ٠

واوفق صاحب الفندق .

وأعاد بارديليان صاحب الفندق إلى الغرفة ، وبعد أن عاد المسكين إلى
رشده ، وتمالك اعصابه ، اتفق مع بارديليان على أن لا يتعرض له بشيء
بعد اليوم ، وأن يتركه يقيم في الفندق ما شاء ، وأن يتناول طعامه مجاناً ،
شرط أن يحميه كما كان يفعل والده .



- ٤ -

افقاد ملائكة

وفي ذات ليلة .. غادر بارديان بعد هذه الحادثة باسابيع عديدة ،
احدى الحانات بعد ان شرب قدرا رحبا من النبيذ ، فلما احتواه الشارع
مضى يتهادى فيه وينبغي ، فسمع صوتا يقول :
— الينا يا اهل التجدة .. فحاول العمل بوصية والده ، من بعد عن
المشكل ، والهرب من المتابع ..

ولكن شيئا في قرارة نفسه دفعه الى الاسراع نحو الشارع القريب ،
الذي قدّر ان الصوت لا بد ان يكون قد صدر منه ..

فلما وصل الى الشارع المذكور شاهد رجلين يحيط بهما اثنا عشر
رجالا من قطاع الطرق ، وكان الرجالان فوق جواديهما ، وفي يد احدهما
جواد ثالث لا راكب عليه ، وهو الذي كان يصرخ ويستغيث .. ولا بد
انه كان خادم احد البيوتات النبيلة ..

واما الفارس الآخر فكان يدافع عن نفسه دون ان يقول كلمة او
يطلب نجدة ..

وقد اصاب اثنين من المهاجمين فالقاهم مطروحين ارضا .
ولكن خصومه كانوا أكثر عددا ، وكان لا بد ان يتغلبوا عليه آخر
الامر ، وادرك بارديان حرج موقفه ، فصاح به ليتشجع .

ثم سقط على قطاع الطرق كما يسقط السيل الجارف ، واخذ يكيل
لهم ضرباته دون ان يسحب سيفه من قرابه .

ولما تمكن من امساك اثنين منهم قبض على عنق كل منهما ، واخذ
يضرب رأسيهما الواحد بالآخر ، حتى سال دمهم .
واخيرا دفع الرجلين فالقاهم فوق الاخرين ، فسقط الجميع ارضا .
وابتسم بارديان لما آلت اليه حاليه ، وسحب سيفه في
هذه اللحظة .

ووقف امام الفارس ينتظر ما يكون من الخصوم ، ولكن هؤلاء كما
يبدو تبينوا اخيرا وجهه او عرفوه من ضرباتهم ففروا هاربين من امامه .
عندئذ التفت بارديان الى الفارس وقال له :
— اتعلم ما فعلت يا سيدي .. لقد خالفت وصية ابي ، الذي اوصاني
بترك الناس وشأنهم وعدم التعرض لمشاكلهم .
فقال الفارس :

— ولكنك انقذت حياتي .. فما الذي تريده ؟
— لا اريد شيئا .

— اذن تفضل بقبول هذا الجواد ، فهو خير جيادي ..
وتقبل بارديان الجواد ، وكان بالتأكيد من خير العيادات ، ويدعى
(كالور) .. وذهب به الفندق حيث وضعه في الاسطبل ، وقدم له حفنة
من الشعير .

وكان ان اقبل صاحب الفندق (لا ندرى) في هذه اللحظة ، فلما
شاهد الجواد سأله الشاب :

- اهو اك يا سيدى ؟
 - نعم لقد حصلت عليه الليلة ..
 فقال صاحب الفندق :
 - ا يجب على "اطعامه ايضاً ؟
 - طبعاً ، اتريد ان يموت جوعاً مثل هذا الجواد الاصيل ؟
 ومضى باردايلان الى غرفته ، تاركاً صاحب الفندق يتتف شعر رأسه .
 ولما كان اضلع الرأس ، فإنه لم يفز بشعرة واحدة .
 وكان باردايلان بعد ان تقبل الجواد ، ومضى الفارس في سبيله ، قد
 التفت الى الخادم الذي كان يسير خلفه ، وسألة :
 - من يكون هذا الفارس الذي عصيت والدي بسببيه .
 فقال الخادم مذهولاً :
 - انه هنري دي موتنمورانسي مارشال دامفليل .

★ ★ ★

وكان باردايلان بعد ان ارسل للويزا تحيته ، قد فرح فرحاً عظيماً حين
 ادرك انها لم تغضب منه ، ولا اقتلت النافذة في وجهه .
 وقدر انها لا بد تجده رغم عن حقاره ملابسه ، ولهذا فكر في التحدث
 الى امها بوجهه ، لعلها توافق وترضى .
 ولما شاهد (جان) تغادر المنزل ، اسرع يغادر الفندق بدوره لعله يلحق
 بها ، ويشكوا اليها حبه ، ويطلب موافقتها على زواجه بفتاتها .
 فلما وصل اليها توقف وتردد ، حتى شاهدتها تدخل منزلاً متواضعاً
 صغيراً في شارع باريس ، فوقف ينتظر خروجها .
 وطرقت (جان) الباب ففتحت لها الخادمة ، وصعدت بها الى الدور

الثاني ، حيث احتوتها غرفة مفروشة باحسن الرياش ، كان فيها شاب وفتاة حسناء ، فسألها الشاب :

— هل رسمت ما اوصلتك به ؟

فاجابت بالايجاب ، واخذ الشاب ينظر الى الرسم فارضاه ، وعرضه على الفتاة يسألها رأيها فصاحت تقول :

— وكيف لا يعجبني يا شارل وانت الذي رسمته .
ولم يكن هذا الشاب غير شارل التاسع ملك فرنسا ، وكانت الفتاة (ماري توشيت) حبيبتة .

وقد لاحظت (جان) انهما يجبان بعضهما جبا عظيما ، ثم سمعت الملك يقول لحبيبته :

— اني لا افكرا بك حتى في قلب اللوفر ، بينما (امي) تظن اني منهمك مثلها في محاربة اعداء الدين من الهيكونوت ، واني الدوق دي انجو يعتقد اني مشغول بالعمل لقتله ، فيما الدوق دي كيز يراقبني ويتحقق في وجهي ليعرف ما كتب له لوح القدر فيه .

« واما انا في الواقع فلا افكرا في شيء مما يظنون . بل لا افكرا بك » .

وصاحت ماري تقول :

— اشكرك يا صاحب الجلاله ، فقد جعلتنى اسعد الناس .
وارتعشت (جان) حين ادركت ان الشاب الذي امامها ليس الا ملك فرنسا .

وخطر لها ان تحدثه بامر ابنتها وكيف انها ابنة فرانسوا دي موتنورانسي .

ولكن الملك ما لبث ان راح يقول لحبيبته :

— لا تذكرني بلقبى ٠٠ فانا في الواقع لا اجد الراحة الا عندك ، ولا
أكل بشهية الا على مائدتك ٠
واصابت الملك النوبة في هذه اللحظة ٠٠ فاتقدت عيناه ، واصفر
وجهه ، واهتز جسمه ، وصاح يطلب من حبيته حمايته من الذين يحاولون
قتله ٠

ثم اشتدت عليه النوبة فلم يعد يعي على شيء ، واسرعت جان لمساعدة
ماري ، فسألتها هذه ان لا تذكر شيئاً عما رأته ، فوعدتها ان تفعل ٠
وكان الملك الشاب الذي لم يتجاوز العشرين من عمره مصاباً بمرض
عصبي عضال ٠

واما الفتاة التي كان يحبها ، وهي ماري توشيت ، فقد كانت تكبره
بأربعه اعوام ، شقراء الشعر زرقاء العينين رائعة الجمال ، تفيف حبا
واخلاصاً ، وهذا الذي حمل الملك على التفاني بغرامها ، والاطمئنان اليها،
والتحدث اليها باسراره ، وتناول الطعام عندها ، لانه كان يخشى ان
يبدسوه السم له في الطعام في قصر اللوفر ، فلا يطمئن الى الاكل فيه ٠

★ ★ ★

سار بارد اليان في أثر الام بعد ان غادرت المنزل ، وهو لا يدرى ما يقول
لها ، ولا كيف يبدأ حديثه معها ، فقد كان لا يزال ساذجاً في مثل هذه
الامور ، فلما وصل الى شارع سانت انطوان ، احس ان في الجو شيئاً ،
فقد شاهد الناس يسرون افواجاً في طريقهم الى اللوفر ٠
وكان ان اصاع جان ولم يعد يراها لكثره الزحام ، فمضى مع الناس ،
وقد استبد به القضول ليرى ما يكون ٠
ولاحظ ثلاثة رجال ضخام الاجسام يتقدمون الناس ، والناس
يصيحون خلفهم ، يحييا بيزو ، ويحييا كيريسي ٠

سأل بارديان رجلا قريبا :

ـ من يكون هؤلاء الأقىال ؟

فلاحظه الرجل شدرا ، فلما شاهد سيفه الطويل أجابه :

ـ الا تعرف كيريسي الجوهرى ، وبيزو الجزار ، وكوفيه الكتبى .

فقال بارديان :

ـ انى قادم من الريف ولم اسمع بهذه الاسماء قبل اليوم .

فأخبره الرجل بأنهم من اصدقاء الدوق دي كيز وانهم من المدافعين عن الديانة ضد الهيكونوت ، وان الدوق الذي وصل الى باريس منذ قليل سيمر بهذا الشارع في طريقه الى اللوفر . وختم الرجل حديثه قائلا :

ـ يحيى الدوق دي كيز ولتست ملكة نافار .

وكان ملكة نافار من الهيكونوت ، وهو طائفه من من البروتستان .
كان دي كيز واصاره يكرهونهم ويريدون ابادتهم لاغراض سياسية لا
علاقة لها بالدين في حال من الاحوال .

وهر بارديان رأسه ، وراح يراقب الرجال الثلاثة الذين تأكد له
انهم يتزعمون هذه الثورة ، فشاهد أحدهم ينظر الى نافذة تطل على
الشارع ، وشاهد امرأة ورجل خلف النافذة ، ورأى الرجل الواقع خلف
النافذة يشير اشارة سرية الى احد الثلاثة .

وكانت المرأة الجالسة على كرسى خلف النافذة كاترين دي مديسين
زوجة هنرى الثاني ملك فرنسا السابق ، ووالدة شارل التاسع .

وكانت هزيلة الجسم ، تلبس السواد ، ولها انف كائف العقاب ،
ونظرات نافذة قوية .

واما الرجل الذي كان خلفها فكان ريجاري الفلكي الذي كان شابا
جميل الصورة ، قد ارتفعت الكلفة بينه وبين الملكة الام ، فلم يكن يبادرها
الاحترام المفروض من الرعية نحو الملوك والملكات .

و كانت الملكة في هذه اللحظة تسأل رفيقها فيما اذا كان واثقا من ان
ملكة نافار وصلت الى باريس سرا كما بلغها ، فاكرد لها الخبر ، وان
الجاسوسة اليون دي ليكس مرفقتها قد نقلت اليه هذا الخبر .
وان الملكة ستمر بهذا الممر ، ولهذا استتجد بالرجال الثلاثة ليشيروا
الشعب ، ويهاجمو العربة التي تمر بها ملكة نافار فيقضون عليها .
وعضت كاترين على شفتيها وقالت :

— اني لا ابالي بالدوق دي كيز فهو في قبضة يدي افعل به ما اشاء
ساعة اريد . . واما ملكة نافار فهي العدو اللدود ، وادا ظفرت بها خنقتها .

فقال لها ريجاري :

— لا عليك من هذا فسيتولى الشعب هذه المهمة بعد قليل .
وعلا صياح الشعب في هذه اللحظة . . ودنت كاترين من النافذة
فشاهدت هنري دي كيز مقبلا ، فقالت لريجاري :

— اني لا ارى غير دي كيز .

فقال :

— الا تشاهدين المركبة في آخر الجسر ، يخفرها بعض الحراس ، ان
ملكة نافار فيها ، ولن تستطيع العودة الآن بعد ان طوقها الشعب ، ولسوف
يعرفها كيري حالا من النظرة الاولى .
وكان هنري دي كيز في هذه الامانة يسير فوق الجسر ، وحوله ثلاثة
فارسا ، والناس يحيونه ويتهافتون له ، وينادون بسقوط الميكونوت .

وكان دي كيز شابا في العشرين من عمره ، قوي الجسم ، شديد
الانفة والكبرباء ، فوقفت كاترين تراقبه ، وقد ازداد حقدتها عليه لهتاف
الشعب له .

كل هذا كان يجري وملك فرنسا عند ماري توشييت نائما لا يعلم
 شيئا عن المؤامرة التي تدبرها امه .

واخرا وصلت المركبة المتواضعة الى المنزل القديم الذي كان يقف
بقربه الزعماء الثلاثة بارديان .

ولما وصلت المركبة الى امام المنزل فتحت نافذة منها لحظة ، كانت
كافية ليصبح جماعة من الشعب التأثر .

— هذه حنة ملكة النافار ، ليت هيكونوت ، ولتمن ملكة نافار وهجم الشعب على المركبة وهم يصيحون :

— اطروا عدوة الدين في النهر .

وقبل ان يتمكن الشعب من المركبة ، خرجت منها امرأتان .
قالت احداهما وهي الاصغر سنا :

— اشفقوا على جلالتها .

واشار الزعماء الثلاثة الى المرأة الاكبر سنا ، وقالوا :
— هذه هي .

ولكن الملكة لم تأبه لهذا التهديد والوعيد ، وتقدمت نحو البيت
القديم ، كأنما ت يريد الاتجاه اليه ، وامتدت الايدي نحوها .

وهجم الفارجل على امرأة واحدة .. هجوم الوحوش .

ولكن يدا لم تصل اليها ، لأن بارديان تحرك من مكانه في هذه
اللحظة ، واسرع يدفع الناس عن الملكة بيديه ورجليه ، حتى تمكّن من
اجبار الناس على الارتداد من امامه ، فجرد عندئذ حسامه ، وانهال به
على الناس ضربا وجحشا ، حتى دهشت كاترين من جرأته وبسالته ، وقالت
لصاحبها :

— اما ان يكون هذا الرجل معنا او يموت .

وقال الدوق دي كيز ، الذي كان يراقب هذا المشهد :

— يجب ان اعرف من يكون هذا الرجل .

وبعد دقائق تمكّن بارديان بحسامه من طرد الناس من امام باب

البيت القديم ، فصاحت بالمرأتين ليستعدا ، ثم ضرب الباب بقدمه فلم ينفتح امامه لاول وهلة ، وادرك المهاجمون غرضه فهجم خمسة عليه ، فدفعهم بحسامه فسقط اثنان ، ثم ضرب الباب ضربة ثانية ، فانفتح ، فدفع الملكة ورفيقتها اليه ، ثم عمد الى اقفاله خلفه من جديد ، وكان المنزل لنجار ، وفيه من الواح الخشب العدد الكبير ، فدمعم الباب بخمسة منها ، بحيث اطمأن الى انهم لن يتمكنوا من خلعه الا بعد دقائق .

قالت له ملكة النافار عندئذ ، لما شاهدته ممزق الملابس دامي اليدين والوجه ، لا تفارق الابتسامة وجهه الجميل :

— اذا كان لا بد من الموت ، فاني اريد قبل موتي اذ اشكرك لاني لقيت ساعة موتي اعظم بطل في حياتي .
فقال باردايان ضاحكا :

— انا لم نمت حتى الان ، وسابحث علينا نجد طريقا ننجو منه .
ومضى يفحص المكان ، فعثر في القاعة على مدخل قبو ، فأدخل المرأةن فيه ، فصاحت الملكة تسأله :

— وانت ؟

— اني سأتبعك بعد قليل .

مضت الملكة تفحص القبو ، فعثرت على حلقة من الحديد في الارض فاتزعتها ، فشاهدت سلما خشبيا يتنهى الى نهر (السين) وقاربا عند اسفل السلالم .

اسرعت الى باردايان تعلمه بما اكتشفته ، فدعاهما للصبر لحظات .
وكان باردايان قد عثر على جبل غليظ ، ربطه بأخشاب السطح واخذ يجره ، ويسنده ، فيما كان الثائرون يهاجمون الباب ، وقد تمكنا منه اخيرا وأخذوا يصيحون : الى الموت .
وفي هذه اللحظة نفسها تمكنا باردايان من اتزاع دعائم السقف

بواسطة حبله ، فسقط المنزل على المهاجمين ، وطمرهم تحت الارض
والحجارة ، في اللحظة التي قفز فيها باردايان الى داخل القبو حيث اسرع
الثلاثة الى ركوب الزورق ، فيما كان الناس يعتقدون انهم هلكوا تحت
انقاض المنزل .. مع سواهم من الذين اقتسموه من الشارعين .

ولما وصل الثلاثة الى الضفة الثانية للنهر ، وقف باردايان يسوع
الملكة .

فقالت له :

— اني ملكة نافار وقد اسديت الى اسرة (بوربون) خدمة عظيمة لن
نساها .. فمن تكون انت ؟

قال :

— اني الشفاليه دي باردايان ، ولما اقدمت على انقاذه لم اكن اعلم
انك من اصحاب التيجان .

فقالت وقد اعجبها جوابه :

— اذا اردت ان تتبعني الى معسكر ولدي ضمنت لك المجد والثروة .
وفكر باردايان كيف ييرح باريس ، ويترك محبوبته الحسناء فيها .
واجلبها بعد تردد :

— شكرًا جزيلا ، يا صاحبة الجلالة ، ولكنني عزمت على ان ابحث
عن الثروة والمجد في باريس ، لا في خارجها .

فقالت :

— انت وما تشاء .. اذا اراد احد رجالي ان يراكم فain يجدك ؟

قال :

— في فندق دفينير ، في شارع سانت دينيس .
والتقت الملكة عندئذ الى وصيفتها وعاتبتها على فتح النافذة ، وذكر

اسمها امام الجمهور الثائر ، فطاش رأس الفتاة وراحت تعترض ، فنظرت
اليها الملكة نظرة منكرة وقالت :

— لو اراد احد اعدائي تسليمي الى اعدائي يا اليهس لما فعل اكثر مما
فعلت .. فلا تعودي الى مثل ذلك .

والتقت الملكة الى باردييان تطلب منه ان يرافقها في زيارة قصيرة ،
فوافق ، ومضت الملكة تسير من شارع الى آخر حتى وصلت الى امام
باب في شارع تامبل ! فأمرت اليهس بطرق الباب ففعلت ، ففتح لهم الباب
عجوز بيضت شعره السنون ، فلما شاهد الملكة عرفاها ، وسألتها عما تريده .

وضعت كيسا من الجواهر على المائدة ، ففحصها اليهودي ثم قال :

— ان هذه الجواهر تساوي ثلاثة الف فرنك .

— لقد اصبت في تقديرك .

— وانا مستعد لدفع مائتين وخمسين الف فرنك بها .. لان النقد
قليل في هذه الايام .

ورضيت الملكة بالملبغ ، واخذت حوالته به على وكيل اليهودي في
مدينة نانت ، وكانت هذه الجواهر آخر ما يقي لها من مجواهاتها ، التي
صرفتها في المجهود البحري والحركات السياسية .

وكانت ملكة النافار في عهد روایتنا هذه في الثانية والاربعين من
عمرها ، تلبس السواد حدادا على زوجها انطوان دي بوربون ملك النافار ،
المتوفى في سنة ١٥٦١ .

ولكنها لم تأسف على موته لانه كان ضعيفا متربدا ، تاركا بلاده
ومشاكلها الى امرأته التي كانت من اشد النساء جرأة ، واسدهن ذكاء ،
وابرعهن سياسة وتدبرها .

وبعد ان تمت الصفقة ، غادرت الملكة باريس من باب سانت ماريين المجاور لشارع التامبل حيث كانت مركبة تنتظرها تجرها اربعة جياد يقودها سائقان .

وبعد ان ودعت الملكة بارديليان وشكرته على تضحيته في سبيلها ، مدت له يدها فقبلها ، ووقف ينظر الى المركبة تغيب عن نظره برهة من الوقت ثم عاد ادراجها ممزق الملابس كثير الجراح .

المؤامرة

عاد بارديان الى الفندق ، يلتئم ما اعدته له زوجة (لا ندري) صاحبه ، من الطيور المقلية ، والخمرة الشهية ، ثم ذهب الى غرفته فنام طويلا .

فلما افاق في اليوم التالي كان همه اصلاح ما تمزق من ثيابه فجلس امام النافذة وتناول ابرة ، ومضى يعمل .

وبعد قليل سمع نقرا على الباب ، فرفع صوته يأذن للطارق بالدخول .

فلما فتح باب الغرفة سمع صوت صاحب الفندق يقول :

نعم انه هنا فتفضل بالدخول يا سيدي البرنس .

والتفت بارديان ليشاهد هذا الزائر النبيل ، فادا به امام رجل على احسن ما يكون من مظاهر السيادة والعجاه .

وقد زين ريشة قبعته بمردة لم ير مثلها الا بين جواهر ملكة نافار .

عجب الرائي لرؤيته يخيط ثيابه ، وظنه احد الخدم في اول الامر .

فلما عرف انه بارديان نفسه ، رفع قبعته وحياه باحترام ، وخبره

انه رسول الدوق دي كيز اليه ، يحمل اليه احترامه واجلاله .

فأجابه بارداليان بمثل ذلك ٠

قال الرسول :

ان معركة البارحة يا سيدى قد رفعتك الى المقام الاعلى في نفوس الناس ، فان الناس لم يروا معركة مثلها في حياتهم ، رجل واحد يقف امام المئات ، ثم يهدم المنزل على مطارديه ٠

« ان هذا من المعجزات يا سيدى ٠٠ حتى ان شاعر الملك وصف المعركة للملك عند نهوه وقال انك تستحق الباستيل لاقدامك على انقاذ امرأتين مجرمتين كانتا تحاولان الهرب » ٠

سأله بارداليان باسماً :

ـ وماذا الذي قاله الملك ؟

ـ ان الملك لم يقل شيئاً كما هي عادته ، ويهمني بهذه المناسبة ان

اقدم لك هذا الخاتم هدية من سيدى تقديراً لبطولتك ٠

وتقبل بارداليان الخاتم ووضعه في اصبعه ، ثم عرض عليه الرسول السبب في زيارته ، وسأله فيما اذا كان مستعداً للعمل في حاشية الدوق دي كيز ، الذي يريد تجديد حاشيته ، بضم الابطال المعروفين اليها ٠

واعتذر بارداليان بأنه يفضل البقاء حراً ، وأنه يشكر الدوق على اهتمامه به وتقديره لعمله ، وسيزوره بنفسه ليشكّره على هديته وزيارة رسوله ٠

وسرّ الرسول بهذا الجواب ، واعتبره دليلاً على ان بارداليان سوف ينضم لحاشية الدوق ان عاجلاً او آجلاً ٠

وبعد ان تحدثا قليلاً ٠٠ استأذنه بالانصراف ، وودعه بارداليان الى الباب ، وبعد ان اقفله خلفه اخذ ينظر الى الخاتم ويقدر ثمنه حتى وصل به الى ثلاثة عشرة ريال ٠

وفجأة طرق الباب ثانية ، فاخفى الخاتم في يده ، واقبل الطارق فبدأ

له رجلا عاديا يلبس ملابس التجار ، وقد اتشح برداء كبير ، فلما ايقن انه امام باردايان ، سأله عن اليوم الذي ولد فيه ٠

فقال له باردايان :

— هذا ما لا اعرفه ، ولكن اعرف اني في العشرين من عمري الان ، واني ولدت في ايام التين ٠

فقال الرجل في نفسه :

— سؤال النجوم عن امره ٠
ثم سأله بصوت عال :

— هل انت حر يا سيد الشيفاليه ؟
فقال باردايان :

— من يستطيع الادعاء انه حر يا سيد في هذا البلد ، ان الجميع يعتمدون على بعضهم بعضا ، ولا يسيرون الا تحت الحراسة ٠

« واما انا فاني اعيش على هواي ، وادهب الى المكان الذي اريد ،
ولا اهاب قطاع الطرق ، ولا افعل الا ما يحلو لي ٠

« فاذا كانت هذه هي الحرية التي تسأل عنها فأنا حر بالتأكيد » .
اصفع الزائر الى حديثه ثم اخرج كيسا من تحت رداءه فوضعه على المائدة وهو يقول :

— ان هذا الكيس يحتوي على مائتي ريال ٠
فدهش باردايان وقال :

— هذه ثروة عظيمة ٠
— وهذه الثروة لك ٠

— اذا كان الامر كذلك فعليك ان اضعها في مكان امين قبل كل شيء ٠

وبعد ان وضع باردايان المال في حقيته ، سأله زائره :

— لماذا اعطيتني هذا المبلغ من المال ؟

فأجابه الرجل بهدوء :

— لاشتري حريتك .

قال بارداليان بهدوء عجيب :

— انك لا تزال مدینا الي بتسعماة وتسعة وتسعين الفا وثمانمائة

ريال .

فارتبك الزائر وقال :

— اتقدر ثمن حريتك بسليون ريال ؟

— نعم ٠٠ ولعام واحد فقط .

وكان الزائر (ريني ريجاري) الفلكي المشهور وصديق الملكة
كاترين وكانت سرها ، وشريكها في دسائسها .

ولكنه لم يتمالك نفسه من الاضطراب والذعر حين سمع جواب
بارداليان ، وقال :

— يبدو انك ماهر في الكلام مهاراتك في الحسام ، فاحتفظ بحريتك
يا صديقي .

« ولتعلم ان غرضي من هذه الزيارة هو اكتساب ولائك لعرض نبيل
شواله اميرة عظيمة ٠٠ فهل انت مستعد لخدمة هذا الفرض ؟ »

فسألته بارداليان عن هذه الاميرة ومن تكون ؟

فدعاه الفلكي الى زيارة المنزل القائم الى يمين الجسر الخشبي في
الساعة العاشرة مساء ليتم التعارف ، ونصحه ان يقرع الباب ثلاث مرات
فيفتح له .

وتذكر بارداليان انه شاهد امرأة ورجل يقفان خلف نافذة المنزل
ساعة العاشرة ، فعزم على معرفة سر هذه المرأة ، ووافق على الزيارة .

وما كاد الفلكي يغادر الغرفة حتى عمد بارداليان الى عد الريالات

التي حصل عليها .

وفيما هو في شأنه هذا قرع الباب للسرة الثالثة ، ودخل عليه رسول من ملكة نافار يقدم له هدية جديدة باسم الملكة وهي عبارة عن خاتم من الياقوت *

وقد استشعر بارديalian بميل غريب لهذا الزائر الجديد الذي كان في شرخ الشباب ، والذي عرف منه ان يدعى (ديدات) .. وانه في مهمة سرية في باريس وسيبقى اياماً *

فدعاه بارديalian الى الاقامة معه في الفندق . فاعذر وقال :

ـ انه يقيم عند دي تاليني صهر الاميرال كوليسي الذي يقيم سرا في باريس الان في قصر الاميرال نفسه ، وطلب من بارديalian زيارته عندما يشاء في القصر المحجور ، وان عليه ان يقرع الباب ثلاث مرات ليفتح له رتاجه ، فيذكر كلمة السر وهي (جادناك ومونكوتور) فيفتح له عندئذ . ولقد غادر بارديalian الفندق بعد ان ودع (ديدات) .. لشراء بعض الملابس ، وبيع الخاتم الذي أهداه له الدوق دي كيز .
واما خاتم الملكة فقد احتفظ به ، وزين به اصبعه كما يفعل البلاء في هذا العهد *

★ ★ *

فلما عاد الى الفندق بعد ذلك ابصر ثلاثة رجال يقفون بجانب الفندق ، ويتطعون الى منزل جان وابنته لوبيزا ، فضاق صدر (بارديalian) منهم .. خصوصا لما شاهدهم يضحكون ويعثرون .
وكان ان ذهب احد الثلاثة في سبيله فتصدى بارديalian للاثنين الباقيين وسائلهما عن سبب تحديقهما في المنزل ، فكان جواب وكلام وتهديد ووعيد *

وانتهى الامر الى المبارزة في الساعة السادسة من صباح غد ، في
الغابات القرية ، وقد قال احدهما باردايان وهو يهم بالانصراف :
— سوف تجدني في هذا المكان انا ورفيقي ، فاجتهد ان تضحك الليلة
كثيرا لانك لن تضحك بعدها ابدا .

وقال باردايان وهو يبتسم ابتسامة مرعبة :
— سوف افعل .

ومضي في سبيله وهو يفكير في شأن هذين الرجلين وزميلهما الآخر ،
وما غرضهما من التحديق بمنزل لويسا وامها ، واحمر وجهه ، حيث فكسر
انهما قد يريدان اختطافها .

ولما اشرف على الفندق شاهد حركة غير عادية فيه ، فسأل أحد الخدم
عرف ان هناك حفلة ستقام فيه الليلة يحضرها الشعراء ، فيشربون
ويتندرون ويتطارحون الشعر . وان هذه عادة درجوا عليها في مطلع
كل شهر .

ولما حاول باردايان القاء سؤال آخر عليه ، اقبل الى الفندق فارس
يلبس قبعة عليها ريشة حمراء ، فاسرع الخادم لاستقباله .

وعرف فيه (باردايان) المسيو دي كوسيني رئيس حرس الملك شارل
التاسع ، واعظم رجل عسكري في اللوفر فدهش لقادمه ، وسائل نفسه ما
شأن هذا الرجل في حفلة يقيمها الشعراء ؟

وقد اعتذر رئيس الخدم للشعراء الذين حضروا بعد ذلك بان عددا
من كبار رجال البلاط قرروا حضور حفلتهم متذمرين ، فلم يغترض
الشعراء على ذلك ، ومضوا عند اجتماعهم يتقدون الحكم القائم والظلم
والاستبداد وينادون بحق الشعب في الحياة والحرية .

ولما انتهوا من تردید اشعارهم ، غادروا القاعة الى صالة الطعام .

وكان بارديان قد وقف خلف الباب متنصتا مستمعا لما يقولون ، فلما
خلا الجو للجتماعين من البلاء ٠٠ وزرع هولاء اقنعتهم ، دهش بارديان
حين عرفهم ، اذ وجد بينهم رئيس اساقفة باريس ، وكوسيني رئيس حرس
الملك الخاص ، والدوق دي كيز وقربيه الكردينان لورين ، وغيرهم من
كبار الاعيان وانصار دي كيز ٠

ولما سمع ما اخذ يدور بينهم من الحديث ازداد عجبا ودهشة ٠
فقد قال الكردينان نسيب دي كيز انه قد اخذ من الادية ما يزيد عن
 حاجتها من المال لصرف على الثورة المقلبة ٠

وقال المارشال دي تافان :

— ان لديه ستة آلاف فارس يتاهبون للزحف المقلب ٠

وقال المارشال دي دامفيلي :

— ان لديه اربعة آلاف فارس ٠

ولم يكن دي دامفيلي هذا غير هنري دي موتسموري صاحب
الجنائية القذرة التي بسطنا خبرها في اول هذه القصة ، وهو نفسه الذي
انقذه بارديان من قطاع الطرق الذين هاجموه ، فكان ان اهداه جواده
جزاء وتقديرا ٠

ولقد زاد هنري دي موتسموري على ما قاله :

— ان لديه شروطا للمشاركة في الثورة ٠

فقال له الدوق دي كيز :

— قد عرفنا شروطك ٠٠ فهي سجن اخيك فرانسوا وتعيينك مكانه
رئيسا لاسرة موتسموري ، وتقليلك منصب ابيك وهو امارة الجيوش ،
أليس كذلك ؟

فحنى هنري رأسه بالموافقة ٠

ونظر بارديان الى وجهه دهشا حين سمعه يطلب سجن اخيه ، فرأى
امارات الحقد ظاهرة بينة على وجهه ٠

وعاد الدوق يسأل بقية الحضور فقال المسيو كيتالين :

ـ اما انا فبصفتي مدير سجن الباستيل ، فعلي ان احتفظ بذلك
السجين العظيم ٠ ولا ادعه يغادر السجن الا الى الجبانة ٠

وادرك بارديان والعرق يتصلب من وجهه ٠ ان هذا السجين العظيم
٠ لن يكون غير الملك نفسه ٠

وقال دي كوسيني :

ـ اني اتعهد بان يكون حرس اللوفر اطوع من بناي ، وانه حين
يصدر امركم ساقبض على ذلك السجين واحمله في مركبة الى الباستيل ٠
وسائل الدوق رجالا ضخما يدعى مارسيل عن مهمته فقال :

ـ اني شيخ العادات جميعا ، وجميع افراد العامة يمثلون لامری من
الbastiel الى اللوفر ٠

وقال استقف باريس انه سيصدر امرا الى جميع القساں في الكنائس
ليبدأوا حملتهم على الملك شارل بتهمة حماية الكفرة ، وتأييد البدع ٠

واطرق الدوق دي كيز مفكرا بعد الذي سمعه ، ثم اعلن انتهاء
الجلسة ٠

وطلب من الحضور ان يثقوا به ، واعلن ان الساعة الرهيبة قد دنت ،
وان اوامره سوف تصل اليهم في الوقت المبين ٠

واخذ الحضور يغادرون الغرفة بعد ان ودعوا الدوق دي كيز وداع
الملوك ٠

واسرع بارديان يختبيء في القبو القريب حتى لا يراه احد ، وهو

يفكر فيما يجب ان يكون موقفه من هذه المؤامرة التي كان كل واحد من افرادها مدينا للملك بسركره ووجاهته .
ولما لم يستقر على رأي فيما يجب عليه عمله ، غادر مكانه ، واسرع بعده الى خارج الفندق .

★ ★ ★

سمع هنري دي موتمورانسي وهو في طريقه الى قصره لقطا قريبا في الشارع امامه ، فاختبأ في عطقة منه ، بعد ان امسك خنجره بيده مخافة ان يكون القادمون من اللصوص .

ولكنهم لما اقتربوا منه وسمع اصواتهم عرف انهم ليسوا كذلك ، بل وعرف ان احدهم لم يكن غير الدوق دي انجو شقيق الملك .

وسمع الدوق يقول جوابا على سؤال احدهم له عن اسم المرأة :
— انهم يلقبونها في شارع سانت دنيس بالمرأة السوداء ، ويدعونها السيدة جان .

« ولكن المهم ابنتها لويسا التي هي في غاية الجمال والملائحة » .
واهتز هنري حين سمع هذين الاسميين ، واسرع خلف الدوق ورفاقه ، وقد اشتد به وجده القديم وجبه الماضي .

وفكر فيما يكون مصيره لو عرف اخوه بامرها وعرف سره وخياته ، واخذ العرق يتصلب منه ، وصاح بعد قليل مرعدا مبرقا :
— لن انتظر حتى يصل الدوق دي كيز الى عرش فرنسا ، لاغدو رئيسا لاسرة دي موتمورانسي ، بل لا بد من ان اصل الى ما اريد بسرعة فقد طالت حياة اخي ، ويجب ان يموت .

وكان ان وقف الدوق دي انجو امام منزل جان فسأل الدوق احد اصدقائه :

— اين المفتاح يا مورفر ؟

— انه معندي يا مولاي .

— اذا لنتقدم نحو الباب .

وعندئذ بز للجماعة شخص من حيث لا يعلمون ، وقال لهم بيرود :

— انكم ستتجرونني يا سادة على مخالفه نصائح والدي فلتستقط تبعة

هذا الامر عليكم .

صاحب الدوق يقول :

— من هذا الجنون ؟

وقال موجيرون احد رفاقه :

— انه الرجل الذي اعترضنا منذ وقت قصير ، واتفقنا على مبارزته

في صباح الغد .

والتفت الى باردايان قائلاً :

— اراك اصبحت حارسا على هذا الباب !

فقال باردايان :

— هو ما تقول لادفع السفهاء واللصوص عنه .

وزجره الدوق وامرها بمعادرة المكان ، فالتفت باردايان الى رفاقه

وقال لهم :

— امنعوا خادمكم هذا من التحرش بي او اضطر الى تأدبيه .

وازداد غضب الجماعة ، وقالوا :

— اتنا لن نمهلك الى الغد ، وسنقتلك الان . وهجم مورفر عليه ،

فضربه باردايان بحسامه ضربة جرحته في رأسه فارتدى مذعورا يصيح

من الالم ٠

فهجم عليه (موجيرون) فضربه باردايان على يده ضربة اطاحت
الحسام من يده ، فهم كاليس بالهجوم عليه ولكن الدوق تدخل وحاول
اقناع باردايان بتركهم وشأنهم ، فرفض وابى ، واندرهم بمعادرة المكان ،
فهدده الدوق بالويل والثبور وقال له :

— ان صبر شقيق الملك اقل من صبر الملك ٠
فامر باردايان بالذهب في سبيله ، فاضطر الدوق مرغما الى العودة ،
هو ورفاقه ، وهو يتهدده ويتوعده ٠

وقف باردايان في مكانه حاميا للمنزل حتى ساعة متأخرة من الليل ،
فيما ظل هنري في ركن من اركان الشارع لا يفارق مكانه ، حتى بعد ان
ذهب باردايان الى فندقه ٠

واخيرا اشراق الصباح ، وفتحت نافذة في أعلى المنزل ، واطلت منها
امرأة ما كاد يراها هنري حتى صاح صيحة دهش ، اذ عرف فيها زوجة
أخيه فرانسوا ٠ جان دي بيانس ٠

★ ★ ★

جلست الملكة كاترين دي مدسيس تكتب بعض الرسائل في
الساعة التاسعة مساء ، وريجياري الفلكي يحوم حولها في الغرفة فتسأله
بين وقت وآخر عما اذا كان باردايان سيأتي كما وعد ان يفعل ، فيؤكده لها
انه آت لا محالة ٠ لانه فقير معدم ، ولن يترك فرصة كهذه تفوته ٠

قالت :

— اني لم اشاهد مثله بأسا وقاداما ٠

— اي مهمة سنكلفه بها ؟

فرفمت رأسها ونظرت اليه ثم قالت :

— اني بحاجة الى الرجال الاشداء البواسل .

— لدينا (مورفر) .

— لقد بات (مورفر) يلقنني .. فهو يعرف الكثير من اسرارنا .
« وقد جرح امس في مبارزة لارتعاف يده ، وانا بحاجة الى شخص لا
ترتعف يده ابدا .. لأن مستقبل الملكة سيكون متوقعا على سيفه » .
وتذكرت الملكة الان ايامها الماضيات ، وكيف اوصلها زوجها الملك
فرانسوا الاول الى غرفتها ليلة الزفاف ، ثم ذهب ليقضي الليل مع صديقته
ديانا دي بواتيه ، وكيف انها لم توفق في زواجها .

تذكرت موت ابنها البكر ، وهو في العشرين من العمر ، بعد ان حكم
سنة واحدة ، وكيف يصاب ولدها شارل بنوبات عصبية بين وقت وآخر ،
قد لا تطول معها حياته ، وكيف ان ولدها الاصغر ، الدوق دي لنسون لا
يisher وجهه بالخير وحسن المصير .

فلم يبق لها والحالـة هذه غير ابنها الدوق دي انجو الذي ترجو ان
 يصل الى الملك وان يحتفظ به .
واهنت واختربت ، حين وصلت في تفكيرها الى هذا الحد .

وقالت بصوت عال :

— نعم ، لا بد لي من ادارة الملكة في هذه الفترة من الزمن ، حتى لا
يبقى العرش تحت رحمة دي كيز وكوليني وموتسوراني .

« لقد وصلت الجرأة يوما بالدوق دي كيز ان اخذ مفاتيح قصر الملك ،
فأصبحت اسيرة في البلاط ، وكوليني لا هم الا نقل العرش الى اسرة
بوربون .

وهنالك جماعة آخرؤن غيرهما يريدون تمزيق الملكة ، واما انا
فسائل في طریقهم واحافظ على حقوق ولدي الدوق دي انجو الذي
يحبني ويعرفني ويقدرني •

واهتاج الفلكي حين سمع ذلك •
وقال :

— ولكنني سألت النجم ..
وكان ان رفعت الملكة رأسها اليه ، فقد كانت تؤمن بالنجوم وتخشاها .
ومضى الفلكي يقول :
— ولكنك تنسين كما يبدو الولد الآخر ، الذي قررت طرحه ، امام
باب احد الكنائس ، حتى لا يفطن احد الى علاقتنا .

— لماذا تحاول العودة الى الماضي ، لقد مات هذا الطفل بالتأكيد ، بعد
ان سقيته الدواء الذي اتفقنا عليه .

فقال الفلكي :

— اذا لم افعل ؟ وكان لا يزال على قيد الحياة ؟
« ولتعلمي اني حين كنت استشير النجوم ، كانت تخبرني بان الغلام
لا يزال حيا » .

تصيب العرق من جبين الملكة ، ولكنها تمالكت اعصابها ، وقالت :
— هب ان هذا صحيح .. فهو الان غلام لقيط ، لا يعرف شيئا عن
ابويه ، ولا نحن نعرف شيئا عنه وعن مكانه .

فقال افالكي :

— بل هو الان هنا في باريس وقد شاهدته .
— اين ؟ دلني .. تكلم ..
— البارحة .. وعليك ان تعرفي اسم المرأة التي التقته وربته .

— من هي؟

— انها جان دي البريت .. ملكة النافار ..

وصعقت الملكة لهذا الخبر ..

وصاحت تقول :

— يا للهول ، أيكون ولدي حي ، وعند اعدائي الذين يستطيعون بواسطته الاساءة الي ..

فقال :

— انها تعجل انه ولدك ..

— هذا كلام فارغ .. انها لم تلتقطه وتقوم بتربيته ، الا بعد ان عرفت من يكون .. ولها لا بد من موتها واحماد انفاسها ..

« ولكن كيف عرفت كل هذه الامور »؟

— عرفتها عند خروجي من غرفة بارداديان .. فما كدت اغادرها حتى شاهدت شابا يدخل اليها .. فوقف شعر رأسي ، لانه كان يشبهني شبهما عظيمًا ، حين كنت في الخامسة والعشرين من عري ..

« فوسمت انصت الى حديثه مع بارداديان ، فاذا به يحدثه ان ملكة نافار قد ربته ، وانه لقيط لا يعرف ابويه ، وقد جاء يحمل له هدية من الملكة لانقاذه لها » ..

سؤال :

— هل كان بارداديان يعرفه قبل اجتماعه به ؟

— ابدا ..

وقرع الباب في هذه اللحظة ..

قالت الملكة :

— لقد وجدت عملاً لهذا الشاب ، فاذهب وافتح الباب .

ووجف قلب الفلكي وقال :

— كاترين رحمة بولدي .

- ٦ -

بارداليان في الباستيل

لما مثل بارداليان امام كاترين .. وحنى رأسه مسلما ، عرّفته الملكة بنفسها ، وشكرته على ما صنعته البارحة من انقاذ ملكة نافار .. وسألته فيما اذا كان يعرفها قبلا ، فاجاب بالنبي .
قالت :

— ان هذه الملكة من اهلي ، وهي فقيرة ، فاذا لم تستطع جزاؤك
توليت انا ذلك .
فشكرها بارداليان ، وخبرها ان الملكة قدّرت خدمته لها ، وشكرته ،
وقدمت له هدية .

وقد عرضت عليه العمل عندها في جيشه ، فرفض ، لانه يفضل البقاء
في باريس ، ولهذا فهو شاكر حامد ، لا يريد شكرها ولا جراءها جديدا .
عرضت عليه كاترين ان يعمل لها ، وخبرته انها محاطة بالاعداء .
تذكر بارداليان عند ذلك ، الاجتماع السري الذي عقد في الفندق ،
وسمع من خلال الباب ما دار فيه ، وقدّر ان الملكة لا بد ان تكون تقصد
هؤلاء الاشخاص الذي اجتمعوا للتأمر على الملك وعرشه .

وكم كان عجبه شديدا لما ذكرت له الملكة شخصا آخر ، وهو الشاب
الذى زارة من قبل ملكة نافار ٠٠
وكان ان رفض بارداليان ما كلفته الملكة به من مبارزة هذا الشاب
وقتله . لانه اصبح صديقه ، وقد شاركه في طعامه وشرابه ٠

سأله :

— ما اسم هذا الرجل ؟

— لا ادري ٠

— كيف لا تدري ؟ ٠٠ ايكون صديقك وانت لا تعرف اسمه ٠

فقال بارداليان :

— انه لم يذكر اسمه ، ولم اسئل عنه ، وليس يختلف حالتي عن حالتك
با سيدتي ، فانت تجهلين اسمه ايضا . وتقولين انه عدوك ٠

فقالت الملكة لنفسها :

— ان هذا الرجل اشد علىي من كل اعدائي ٠

ثم نهضت وقالت :

— ما دام الامر كذلك ، فلندع هذا الرجل . وشأنه اكرااما لعواطفك .
واحضر غدا الى اللوفر ، فاني اتظرك فيه ٠

فلما عادت الملكة الى اللوفر بعد ساعة ، دعت اليها رئيس حراسها ٠

قالت له :

— اذهب غدا صباحا على رأس عشرة من رجالك الى فندق ديفنير .
فاقبض فيه على شخص يدعى الشفاليه دي بارداليان ، واذهب به الى الباستيل .
واما بارداليان فقد عاد الى الفندق يفكك فيما يحب عليه عسله . بعد
اجتساعه الى الملكة ٠

قرر الذهاب الى اللوفر مقابلة الملكة ، وقرر في الوقت نفسه ان يذهب

الى قصر كوليسي ، ليخبر صديقه ديودات بأن عليه مبارحة باريس حالا
حتى لا تطاله يد الملكة وتقتلها .
وقرر أن يتعرش بالدوقي كيز ويقاتلها فيخدم الملكة وتغفر له
رفضه لما طلبت منه من قتل (ديودات) .

واخيراً وحين يطمئن إلى مركزه الجديد في اللوفر الذي وعدته به الملكة
يتزوج لويزا ، ويدعو والده إليه ليقضيا بقية حياتهما في هناء وسعادة .

فلما أفاق في صباح اليوم التالي ، ووجد أن امامه فسحة من الوقت
قبل الذهاب إلى اللوفر . وقف أمام النافذة يراقب منزل لويزا .
وفتحت نافذتها فجأة ، واطلت لويزا منها صفراء الوجه ، باكية العينين ،
فلما شاهدت بارديليان ، صاحت تناديه :

— تعال .. حالا ..
وشب بارديليان من مقعده ، واسرع ليأخذ سيفه المعلق على الجدار وهو
يقول في نفسه :

— رياه .. ماذا حدث ؟
ونبح كلبه في هذه اللحظة ، وكسر باب غرفته ، ودخل منه اثنا عشر
جندياً .

وقال له رئيسهم :
— اثنا نقبض عليك بأمر الملكة .
حاول بارديليان الدفاع عن نفسه ، فلم يوفق ، فقد كان مجرداً من
سيفه ، وسمع صوت لويزا تناديه .
« الي .. الي » فحاول ابعاد الجنود عنه فلم ينجح فقد احاطوا به
وتمكنوا من تكبيله ، ولكن بعد أن تمكّن من قتل واحد منهم ، وخنق
كلبه الثاني ، وغض خستة بانيايه .

وكان كلب بارديان مشهورا بالجرأة كسيده ، حتى كان سكان الحي
يغافونه كما يغافون الفارس الباسل .

ولما خرجنوا به الى الشارع ، شاهد ثلث عربات احدها امام الفندق
فعلم انها لنقله ، واما الباقيتان فقد وقفت امام منزل لوبيزا ، ولوحدة منهما
فارغة ، وفي الثانية شاهد هنري دي موتنوراني مارشال دامفيل .

ادرك بارديان الخطر الذي يهدد حبيبته فكاد يجيء من يأسه ، حين
وجد نفسه عاجزا عن انقاذها ومساعدةها .

وما زالت العربة تسير به ، حتى وقفت امام سجن الباستيل ، فنقولوه
الى غرفة في الطابق الثالث من برج السجن ، حيث فكوا قيوده وتركوه
لمصيره .

حاول ان يحطم الباب بعد ان اقفلوه عليه ، فلم ينجح ، ثم غلبه اليأس
والارهاق فسقط على الارض مغميا عليه .

★ ★ *

كان هنري دي موتنوراني بعد ان عرف في صاحبة المنزل جان دي
بيانس التي كان لا يزال يحبها ، والذي افسد علاقاتها مع شقيقه زوجها
باكازيه ، والذي اختطف ابنتها ليتهمها باشناع التهم ، قد استبد به الخوف
والوجل ، مخافة ان يعرف شقيقه مكانها ، وتحدى بما فعله هنري بها .
قرر خطفها ووضعها في قصره ، وارسل رجاله لهذا الغرض ، وقالوا
لصاحب المنزل ان المرأة من الهيكونت ، وانهم قد اتوا المقبض عليهم
باسم الملك .

ولما طرقوا باب جان وفتحت لهم الباب ، وخبروها بفرضهم اجابتهم

انهم من المخطئين ، لأنها ليست من الهيكونت .
فدعوها هي وابنتها للذهاب معهم لاثبات برائتها ، فطلبت منهم مهلة
صغيرة لارتداء ملابسها ، فوافق كبيرهم .

وكانت لويزا قد فتحت النافذة ونادت باردايليان ، فسمعتها امها
وسألتها من يكون .

فأجابتها : لا اعرف اسمه ولكنني مؤمنة بأخلاقه . فكتبت عندئذ
الام كتابا له وقعته باسم ذات النقاب الاسود ، تطلب معاونته ، وضمت
إلى الكتاب كتابا آخر ، كانت كتبته منذ زمن بعيد فوضعته معه ، في
مظروف واحد ، واعطته للخادمة اتسليمه إلى الذي يسكن الفندق في الغرفة
المقابلة للمنزل . بعد ذهابهما ، وابنائهما أن التهمة الموجهة اليهما ملفقة ،
ولسوف يطلق سراحهما قريبا .

وبعد ان انتهت جان من ارتداء ملابسها هي وابنتها ، خرجت مع
رجال هنري الى المركبة ، وعندئذ اقبلت الخادمة تخبرها انها عرفت اسم
صاحب الغرفة ، واهي يدعى الشفاليه باردايليان فلما سمعت الام هذا الاسم
ذعرت ، وحاولت استرجاع الكتاب ، ولكن المركبة تحركت في هذه الساعة
فلم توفق .

ولما غابت المركبة عن الانظار ذهبت الخادمة الى الفندق وطلبت مقابلة
باردايليان .

فقال لها صاحب الفندق وهو يضحك :

— لا تعلمين ما حدث لهذا الرجل الجسور الهائل ؟

قالت :

— كلا .

— لقد زجوا في السجن لأنه من الهيكونت .

فاضطررت الفتاة وعادت الى البيت فخبات الكتاب في مكان خفي
وهي تقول :
— سعاذا الله ان اكون من اعداء الدين .

★ ★ *

ضاق صدر جان حين وجدت نفسها اسيرة في منزل جميل ، مؤثر
بأحسن الاثاث ، وقد كانت تنتظر كما توقعت ان تؤخذ الى السجن .
فلما اطلت من نافذة الغرفة التي ادخلوها اليها ، شاهدت بعض الحراس
يروحون ويجهبون ، واذا المنزل مسور ، ويقع ضمن حدائق كبيرة ، بحيث
لا تطل نوافذه على الشارع ، ولما ذهبت الى الغرفة الثانية عشرت على
رسالة موضوعة على المائدة ، فقرأت فيها ما يلي :
« الرجاء ، ان لا تخشى الاسيرتان مكروها ، واذا احتجنا الى شيء
فليقروا الجرس الموضوع على المائدة ، فتحمل اليهما الخادمة كل ما تطلبان
ولن يطول هذا الاسر الا اياما قليلة » .
وتنهدت الام .

وقالت :

— اني افضل السجن على هذا المكان .. فهناك اعرف ما يراد مني ..
واما هنا فلا ..

وطلبت جان من فتاتها ان تجلس اليها ، وخبرتها انها تريد ان تقص
عليها بعض اسرارها ، واعلمتها انها ابنة فرانسوا دي موتموراني .
فاجهلت الفتاة حين سمعت هذا الاسم الخطير ، وكانت قد سمعت امها

تقول لها اكشن من مرة ، ان نكتبها وشقاءها يعودان الى رجلين احدهما
هنري دي موتمورانسي .

ومضت تقول لها :

« وان هذا الرجل هو عمهما ، وهو الذي حاول طعن شقيقه في عرضه
في غيابه ، فلم يوفق ، فقرر اختطافك بواسطة وحش من رجاله ، وهددني
بانه سيتهمني امام والدك عند عودته من الحرب ، بالخيانة .

فاما اعتراضت وكذبته ، امر الرجل الذي اختطفك بقتلك فسكت
حفظا على حياتك .

واما الشخص الذي اختطفك ، فقد اخبرني الرجل الذي اعادك اليه
بأنه يدعى الشفاليه دي باردايلان ، ولا بد ان يكون والد هذا الشاب الذي
تحببناه الان .

واهتاجت لويزا لما سمعت هذا الكلام ، وضاق صدرها ، فقد كانت
تحب الشاب باردايلان جداً عظيماً ، فخشيت ان يكون قد سار على
خطوة والده .

ثم تذكرت انها استنجدت به فلم يلب نداءها ، ولا اتي لرد كيد
الاعداء عنها .

وخطر ببالها ان هذا الشاب لا بد ان يكون متعاونا مع الذين اختطفوها
و والا لكان اسرع الى نجاتها .

واخذت تبكي حين وصلت في تفكيرها الى هذا الحد ، فضمتها امها
الى صدرها .

وفي هذه اللحظة فتح الباب ودخل هنري دي موتمورانسي .

★ ★ ★

ذهبت ملكة نافار مع وصيفتها اليـس بعد ان ودعت باردايان الى منزل
في سانت جرمـين حيث وجدت ثلاثة بانتظارها ، فدعت احدـهم قائـلة :
— تعال يا كونـت دي ماريـليـاـك .

وكان هذا الشـاب ظـاهر الكـآبة ، فـانحنـى امام المـلكـة وـتبـعـها .
ولـما اـحـتوـتـهاـ الغـرـفـةـ سـأـلـهـاـ :

— لماـذاـ دـعـوتـنيـ ياـ سـيـدـتيـ بـهـذـاـ اللـقـبـ ،ـ وـهـذـاـ الـاسـمـ ؟ـ
فـقـالـتـ :

— اليـسـ هوـ اـسـمـكـ ؟ـ اـمـاـ منـحتـكـ اـنـاـ هـذـاـ اللـقـبـ ؟ـ

قال :

— اـنـيـ مـديـنـ لـكـ بـحـيـاتـيـ وـثـروـتـيـ وـاسـيـ ،ـ وـلـكـنـيـ اـدـعـيـ (ـ دـيـوـدـاتـ)ـ
وـهـوـ عـنـدـيـ اـفـضـلـ مـنـ كـلـ لـقـبـ ،ـ لـانـيـ مـعـرـوفـ عـنـدـ النـاسـ بـأـنـيـ لـقـيـطـ .ـ
«ـ وـاـنـهـ لـيـسـوـئـنـيـ اـنـ اـعـلـمـ اـنـ اـمـيـ هـيـ كـاتـرـيـنـ دـيـ مـدـيـسـيـسـ هـذـهـ المـلـكـةـ
الـغـادـرـةـ الـفـاسـدـةـ »ـ .ـ

وـسـمـعـ فيـ الغـرـفـةـ المـجاـوـرـةـ صـوـتـ دـهـشـةـ وـرـعـبـ ،ـ لـمـ تـسـمـعـهـ المـلـكـةـ وـلـاـ
الـشـابـ ،ـ وـقـدـ مـضـتـ المـلـكـةـ تـهـدـيـءـ مـنـ رـوـعـ الشـابـ ،ـ وـتـخـفـفـ مـنـ حـزـنـهـ
وـتـقـنـوـلـ اـهـ :

— يـكـفـيـكـ اـنـيـ اـمـكـ بـالـتـبـنيـ ،ـ فـاـنـ قـلـبـيـ يـتـسـعـ لـعـبـ وـلـدـيـنـ .ـ
وـاـخـبـرـتـهـ المـلـكـةـ اـنـهـ بـحـاجـةـ اـلـيـهـ لـهـمـةـ فـيـ بـارـيـسـ ،ـ وـاـخـدـتـ تـمـسـسـ فـيـ
اـذـنـهـ بـسـاـتـرـيـهـ مـنـهـ ،ـ حـتـىـ اـذـ فـرـغـتـ ،ـ وـدـعـهـاـ وـاـنـصـرـفـ .ـ

وـدـعـتـ المـلـكـةـ بـعـدـهـاـ (ـ اليـسـ)ـ وـصـيـفـتـهاـ اـلـيـهـاـ ،ـ وـاـخـبـرـتـهاـ اـنـهـ قـرـتـ
صـرـدـهـاـ مـنـ خـدـمـتـهاـ وـاعـادـتـهـاـ اـلـيـهـاـ كـاتـرـيـنـ ،ـ بـعـدـ اـنـ ثـبـتـ لـهـاـ اـنـهـ
تـجـسـسـ عـلـيـهـاـ .ـ

وـذـكـرـتـ لـهـاـ حـوـادـثـ كـثـيرـةـ مـنـ هـذـاـ التـجـسـسـ وـالـوقـوفـ عـلـىـ الـأـبـوابـ ،ـ

وكان آخرها اعلان اسمها امام الجماهير في باريس ، وفتح نافذة المركبة ،
وقالت اخيرا : اقرأي هذه الرسالة فانها لك .

واخذت الجاسوسة الرسالة وقرأت ما يلي :

« اذا نجحت مهمتك فاحضرني غدا الى اللوفر ، واذا لم تنجح فاطببي
اجازة بعدر من الاعداد ، والحضرى الى اللوفر بعد ثمانية ايام ، فان الملكة
تريد الاجتماع اليك » .

وما كادت تقرأ (اليس) الرسالة حتى مادت الارض بها ، وقالت لها
الملكة وهي تشير نحو الباب :

— اذهبى .. ولولا رحمتي ، لدفعت بك الى قضاتنا ليصدروا
حكمهم عليك .

وخرجت الجاسوسة وقد اسودت الدنيا في وجهها .. وشرعت تجري
وهي لا تدرى الى اين تذهب .

واما الملكة فقد غادرت غرفتها ، وأشارت الى الرجلين ، وقالت لهم :

— هيا بنا فسنغادر هذا المكان حالا .

وكانت (اليس) في هذه الاثناء قد تولاها ما يشبه الذهول ، فهي لا
تدرى ما تفعل ولا ما تعمل ، اتعود الي كاترين المخينة ؟ وتسأل نفسها ،
كيف رضيت ان تكون سببا في قتل ملكة نافار ، واي عار ارتكته ، واي
جريمة كانت في سبيلها اليها ؟

واتجهت اخيرا صوب باريس ، وكانت تبعد ساعة عنها ، وكانت ابواب
العاصمة قد اقفلت في هذه الساعة ، فمضت تسير بين الاشجار ، حتى
انتهت الى منزل ينبعث منه النور ، فاسرعت اليه وهي تعبة مرهقة ، فلما
وصلته عرفت انه نزل للمسافرين ، فدخلته وهي تصطك من البرد .

دخل بها صاحبه اولا الى الصالة المدافئة ، وذهب ليعد لها غرفة
تنام فيها .
تلفت حولها فشاهدت رجلا قد اعطها ظهره ، يصطلي امام الموقد .
وبرق الميل في هذه اللحظة ، واضاء المكان ، فصاحت صيحة دهش حسين
عرفت في الرجل (ديوارات)

واستدار الشاب لما سمع الصيحة ، فلما شاهد اليه اسرع اليها
وهو يقول :
ولاذت الفتاة بالصمت ، وكانت من اجمل فتيات عصرها .
ما الذي جاء بك لها ، ولماذا انت مصفرة الوجه ؟
— ما هذا الاتفاق السعيد ، لقد كنت افكر فيك .. تعالى الى النار .
وسأها الشاب عن سبب سكوتها .
واضطرت عند ذلك الى الكذب عليه .. والتقول بانها بعد سفر الملكة
هربت للحاق به ، فأنكر عليها ذلك ، ولكنه فسر عملها على حبها له .
وقد كان يحبها حبا جيا ، وهي كذلك كانت صادقة في حبها له ..
فأخذ يقبلها وتقبله وتقول له :

— هلم بنا نهرب من هذه البلاد ايها الحبيب .
وكان تقول هذا الكلام والرعب باد على وجهها .. ولحظ الشاب
ذلك ، فسألها عن سببها ، فردته الى حبها له ، وخوفها عليه ، ودعنته الى
مغادرة هذه البلاد معها .

فأجابها :
— انه لو كان يسلك امره لفعل ، ولكنه سيحدثها في المستقبل عن
سره ومولده .
وكانت (اليه) قد عرفت سره ، لما كانت تسترق السمع عند باب

الغرفة التي كان يتحدث فيها مع الملكة ، وختم حديثه بـان ملكة نافار التي هو مدين لها بحياته وشرفه وسعادته، تحتاجه ولا يستطيع فراقها الآن .
وسألها الذهاب معه الى باريس ، حيث يقيم في منزل الاميرال كوليني الذي يعرفه . وقررت اليـس وهي تفكـر في موقفـها التخلص من خدمة الملكة كاترين ، لأنـها خـدمة لا تـتناسب مع اغـراض حبـيها الشـاب .
ولما اصـبح الصـباح ، وعـرض عـلـيـها انـ يـذهب بـها مـرة ثـانية إـلى مـنزل الـامـيرـال ، اـعـتـرـضـت وـقـالت : اـنـهـا تـفـضـل الـاقـامـة فيـ مـنـزـل صـديـقة تـعرـفـها ، فـوـافـقـ ، عـلـى انـ يـزـورـها مـرـتـين فيـ الـاسـبـوع .

ولـقد اـسـتـقـبـلت صـاحـبة الـبـيت (اليـس بالـترـحـاب) ، وـسـأـلـتها عنـ شـأنـها ، فـأـجـابـت بـاـنـها فيـ اـسـوـأـ حـالـ منـ الدـسـائـسـ والـخـيـانـاتـ ، وـظـلـبـت مـنـهـا دـوـاءـ مـقـوـيـاـ ، فـأـعـطـتـها اـيـاهـ ، فـأـتـعـشـتـ واـخـذـتـ تـتأـمـلـ القـاعـةـ ، ثـمـ صـاحـتـ تـطـلـبـ منـ (لـورـا) صـاحـبة الـمـنـزـلـ ، انـ تـنـزـعـ الصـورـةـ المـعلـقةـ ، وـكـانـ صـورـةـ هـنـريـ دـيـ موـتـمـورـانـسيـ .

فـصـعدـتـ لـوزـاـ عـلـىـ كـرـسيـ ، وـنـزـعـتـ الصـورـةـ وـاـحـرقـتـها اـمـامـهاـ .
واـخـيرـاـ قـالـتـ لـهـاـ اليـسـ :

ـ سـيـحـضـرـ شـابـ يـوـمـ الـجـمـعـةـ مـسـاءـ إـلـىـ هـنـاـ . وـقـدـ قـلـتـ لـهـ أـنـكـ عـتـيـ .
ـ وـهـوـ سـيـأـتـيـ مـرـتـينـ فيـ الـاسـبـوعـ ، الـجـمـعـةـ وـالـاثـنـيـنـ .
ـ فـقـالـتـ اـورـاـ :

ـ كـمـاـ كـانـ يـفـعـلـ الـآـخـرـ ؟
ـ نـعـمـ . لـانـيـ لـاـ كـوـنـ حـرـةـ إـلـاـ فـيـ هـذـهـ الـيـوـمـيـنـ .
ـ الـعـلـهـ خـيـرـ مـنـ الـمـارـشـالـ ؟
ـ لـقـدـ كـانـ الـمـارـشـالـ عـشـيقـيـ ، وـاـمـاـ هـذـاـ الشـابـ فـأـحـبـهـ .
ـ رـجـلاـ قـبـلـهـ .

فقالت لورا :

— والرجل الذي كان قبل المارشال ؟

— اتريددين المركيز دي باني غارولا ؟

— نعم *

— اتعلمين ما جرى له ؟ لقد انضم الى رجال الكنيسة ، واصبح من
كبار الوعاظ .. تحسنا وغيره على الدين .

فذهلت (اليس) وسألتها :

— وفي اي دير يقيم ؟

— في دير جبل القديسة جنفياف .. النساء يعترفن له بكثرة ، وقد
علمت انه كثير التسامح .. يغفر لكل من يعترف امامه .

— اذاً فيجب ان تذهب اليه ، وتحمليه على سماع اعترافي .
وعظم فضول (لورا) لمعرفة سر هذه الفتاة الجميلة ، وسألتها عن
الشاب الجديد .

فقالت (اليس) :

— لم يحن الوقت للبوج باسمه .. لأن هذا الاسم سرهائل ، ولتعلملي
اني احبه واعبده ، واضحي بنفسي في سبيله ، وليس يروعني الا اني لست
من اكفاءه ، وانه يعتقد اني طاهرة نقية ، وانا كما تعلمين .

« وليس يهمني الان غير التخلص من خدمة كاترين الملكة الجائزة
التي جعلتني العوبة في يدها ، وجاسوسة عند اعدائها ، الذين تقدف بهم
بعد ذلك في اعماق السجون » .

واخذت الفتاة تبكي ، وراحت لورا تهدىء من روعها ، ووعدتها ان
ترتب لها موعدا للاعتراف عند الراهب يوم السبت القادم ، وسألتها
متى ستذهبين الى اللوفر ، فقالت :

— سوْفَ اذْهَبْ إِلَيْهِ فِي مَسَاءِ الْيَوْمِ الَّذِي اعْتَرَفْ بِهِ لِلرَّاهِبِ ،
وَعِنْدَ مُنْتَصَفِ اللَّيلِ ، وَفِيمَا كَانَتْ (الِيْسِ) نَائِمَةً فِي غُرْفَتِهَا ، غَادَرَتْ
لُورَا الْمَنْزَلَ ، وَذَهَبَتْ إِلَى الْقَصْرِ الَّذِي بَنَتْهُ (كَاتِرِينِ) لِلْفَلَكِيِّ ، وَصَعَدَتْ
إِلَى بَرْجِهِ ، حِيثُ وَجَدَتْ كَوْنَةَ الْمَتَّ رِسَالَةً فِيهَا . . . ثُمَّ عَادَتْ مِنْ حِيثُ اتَّهُ .

الخروج من الباستيل

ذهب (بيبو) كلب بارديان بعد ان فشل في المدافعة عن سيده منع الجنود الى سجن الباستيل وجعل يدور حوله وينبح .
فلما لم يجد منفذًا ينفذ منه الى داخل السجن ، صعد الى قمة تبعد عشرين خطوة عن السجن وجلس فوقها ، حتى اذا اقبل الليل عاد الى الفندق ، وسرق ما وجده من الاكل فيه ، ثم عاد الى مكانه يتظر سيده او يرجو مشاهدته وسماع كلمة منه .
وكان بارديان قد ضاق صدره واسقط في يده لما اقلوا غرفة السجن عليه .

وفكر في (لويزا) التي نادته لنجدتها ، فتجمهم وجهه واسودت الدنيا في عينيه ، وعاد الى الباب يهزه بيديه يريد ان يكسره فلا يوفق ويرتدخا به .
وتقطعت ايام وهو يفكر في مصيره ، وكيف ان من يدخل الباستيل لا يخرج منه ، ويسأل نفسه من يكون الشخص الذي امر بالقبض عليه ، العله الدوق دي انجو شقيق الملك ، الذي اختلف معه امام باب لويزا ، ام الدوق دي كيز الذي وقف على سره ؟

ولكن كيف عرف الدوق انه وقف على سره ، وهو لم يتحدث به
الى احد ٠

ولم يخطر بباله ان الملكة كاترين قد تكون الفاعلة لانها كانت راضية
عنه ، عند مخادرته لها ٠

وفي اليوم التالي سأله بارديليان السجان عن السبب في سجنه ،
فرفض السجان ان يكلمه ، فهجم عليه بارديليان يريد الامساك به ولكن
هذا اسرع منه الى الباب فخرج واقفلاه خلفه ٠

وبعد قليل اقبل حاكم السجن ومعه عدد من الجنود ، فلما شاهد
بارديليان الرجل عرفه ، لانه كان بين المتأمرين ضد الملك ، فهدأ روعه
وثبت في مكانه ٠

ومضى الحاكم ينصحه بالهدوء والصبر ، او يضطر لقلقه الى غرفة في
اسفل السجن ضيقة مظلمة ، ويسأله ان لا يحاول الاعتداء مرة ثانية على
سجانه ، وان لا يقمع الباب بيده ليلاً ونهاراً ٠

وخطرت لبارديليان فكرة جديدة فطلب من الحاكم ورقاً وقلمًا ٠

فقال له الحاكم :

— الكتابة ممنوعة في السجن ٠

— اريد ان ابوح بسر عظيم ٠

فاهتاج الحاكم لما سمعه ، وسألة المزيد من هذا السر ٠

فقال :

— لقد اكتشفت مؤامرة بطريق الصدفة .. يقوم بها بعض الميكونوت
ضد الدوق دي كيز وغيره من كبار رجالنا .. فان اذنت لي بكتابه ما اعلمه
من اسرار هذه المؤامرة ، فقد يعمل الدوق على مساعدتي لانقاذه .. ويأمر
بخروجني من السجن ٠

فقال الحكم :

— اذا كان ما تقوله حقا فان العفو عنك لن يتأخر ، والامر خطير .
ووافق الحكم على ان يسمح لبارداليان بكتابه قصة المؤامرة ، على
ان يفيد منها لنفسه ويتقدم بها الى الدوق توطيدا لمركته ، ثم يبعث
بالفارس الى احد السجون العميق في الباستيل . فلا يطيق الحياة فيها
اكثر من شهر واحد .

وحملوا الى بارداليان ورقة وقلا ، واخذ الفارس يروح ويغدو في
غرفته وهو يرتب خطته ، ثم وقف على الطاولة الموضوعة في غرفته ، واخذ
ينظر من النافذة الى ما حوله من الارض ، فشاهد كلبه يقف بعيدا ، ففرح
فرحا عظيما ونزل عن المائدة حيث كتب على ورقة من الورق الذي احضره
له السجان بضعة اسطر ، ثم وضعها في قبعته ، ثم اخذ ورقة ثانية وضع فيها
قطعة صغيرة من الحجر ، ولف الورقة حوالها فاصبحت تشبه الطابة
الصغيرة .

وعاد الى النافذة فنادي كلبه ، والقى اليه بالورقة ، فاسرع هذا
لاتقطها .

وشاهده الحراس فجدوا في اثره ، ولكنه تمكן من الافلات منهم .
ولما اطمأن الى انه اصبح بعيدا عنهم ، القى الورقة من فمه ، واخذ
يلعب بها ، فلما لم يجد فيها ما يوكل ، تركها وعاد الى الراية القرية من
السجن ينظر ويراقب .



سمع بارداليان ضجة في الرواق ، ثم فتح باب السجن بعنف ، ودخل
الحاكم وخلفه جنوده ، وهو يصيح :

— ماذا كتبت في الورقة التي أقيتها إلى الكلب من النافذة ؟
وتهجد بارداليان وقال في نفسه :

— لقد نجوت .
ومضى الحكم يقول :

— لا تحاول أن تقول إنك لم تفعل لقد سمعك الحراس تنادي الكلب ،
ثم شاهدونك تقدف الورقة إليه ، فجرروا خلفه فلم يوقفوا إلى امساكه .
فقال بارداليان :

— أني اعترف بما تقوله ، وأزيد على ذلك أن كلبي قد تمرن على نقل
رسائلي إلى أصحابي بهذه الطريقة .

— من أرسلت الرسالة ؟

— لقد أرسلتها إلى شخص ليس لها إلى شخص آخر .
— من يكون هذا الشخص الآخر ؟

— إنه سر لا استطيع أن أبوح به إلا لك وحدك .
فقال الحكم :

— بل يجب عليك أن تخبرني باسمه .

— إذاً فاعلم أني كتبت هذه الرسالة إلى شخص كانوا يبحشون في
 المصيره منذ أيام في أحد فنادق باريس القائم في شارع دينيس ، وكانت أنا
في هذا الفندق فسمعت ما سمعت وشاهدت ما شاهدت .

واصرر وجه الحكم لما سمع هذا الجواب ، وامر جنوده بمعادرة
الغرفة ثم اقفل الباب خلفهم وقال لبارداليان :

— والآن تكلم .

فقال بارديان :

— سأله عن اسم الشخص الذي أرسلت إليه رسالتي .. إذا فاعلم انه ملك فرنسا ..
وذرع الحاكم وكاد يسقط من الخوف وقال بصوت مرتجم :
— الملك ؟

— نعم الملك نفسه .. وإذا أردت معرفة ما كتبته إليه فأقرأ هذه الورقة التي هي صورة طبق الأصل عن الرسالة التي أرسلتها إليه ..
وتناول الحكم الرسالة بيد ترجم وقرأ فيها ما يليه :
« اشرف بأخبار جلالة الملك انهم يتآمرون على قتله ، وأن المؤتمرين عليه هم الدوق دي كيز ، وهنري دي موتموريسي ، ودي تافان رئيس حرس اللوفر ، وحاكم الباستيل ، وإذا أراد جلالته مزيداً من المعلومات والتتأكد من صدق المؤامرة فليسأل حاكم الباستيل الذي كان أشد هم تحمساً ضده ..

وكأن آخر اجتماع عقد المؤامرون في فندق ديفني في شارع سانت دينيس » ..

فانهارت عزائم الحكم وأوشك أن يسقط أرضاً ، وقال :
— ويلاه لقد أصبحت من الهالكين ..
فقال له بارديان :

— أن لكل داء دواء فتشجع فإن هناك سبيلاً لإنقاذه ..

واخذ الحكم يهدده بالويل والثبور ، وبارداليان يحاول تهدئته روعه، ويطمئنه أن بالامكان إنقاذه ، فلما سأله الحكم عن الطريقة ، قال له بارديان :

— لن تصل الرسالة الى الملك قبل الساعة الثامنة من مساء هذا اليوم ..

وقد اخبرت صديقي ان يرسلها الى الملك بطريقة خاصة اذا لم ازره في منزله قبل هذا الوقت .

فقال الحاكم :

— اتريد ان تهرب ولا سبيل الى هذا .

— عليك ان ت عشر على طريقة اخرج بها من هذا السجن قبل فوات الاوان . فاذهب الى صديقي وآخذ منه الرسالة وينتهي الامر ، ويزول الخطر .

فقال الحاكم :

— من يضمن لي صدقك ووفاءك .

— اقسم لك اني سافي بما وعدتك به ، ثم اني لا اجد سبيلا الى سلامتك الا بهذه الطريقة .

« واما انا فاني سأخرج من السجن بعد يوم او يومين ، وحين تصل رسالتي الى الملك » .

وادرك الحاكم عندئذ ان ما يقوله باردايلان حق ، فقال له :

— سوف افعل فانتظرني .

وغادر الغرفة الى مكتبه حيث طلب عربته الخاصة ، وغادر السجن قائلا . انه في طريقه الى البلاط .

وبعد ان جلس فيها نصف ساعة ، عاد فاطلق سراح باردايلان ، بحجة ان هذا السجين قد خدم جلالته الملك ، وان جلالته قد غفا عنه .

وكان اول ما فعله باردايلان بعد خروجه من السجن ان ذهب الى منزل (جان) يستطلع اخبار المرأةين فحدثه الخادمة التي دهشت لعودته بما حديث وكيف ان جنودا لا تعرف صفتهم قد اخذوا السيدتين .

واعطته الرسالة التي كلفتها سيدتها بتسليمها له ، وكانت مؤلفة من

رسالتين واحدة باسمه ، والثانية باسم الدوق فرانسوا دي موتمورانسي .
وقد قصت (جان) في رسالتها الى زوجها الدوق قصتها كاملة غير
منقوصة .

كيف حاول شقيقه الاعتداء عليها فرفضته وردها ، فطردتها من البيت .
وكيف مرضت بعد وضع ابنتها ، فلما شفيت من مرضها وعلمت بقرب
عوده زوجها ، تأهبت لاستقباله ، فانذرها شقيقه بعد ان خطف ابنتها بأنه
سوف يقتل فتاتها ان حاولت تبرئ نفسها ، فكان ان اضطرت للسكوت
امام اكاذيبه وافتراته رحمة بابنتها ، وما جرى لها بعد ذلك من الحوادث
والوقائع .

وكيف ذهبت الى باريس بعد ان فارقها زوجها ، لتعيش من اعمال
التطريز .. وتقوم على تربية ابنتها والمحافظة على حياتها .

وما كاد يصل باردييان الى نهاية الرسالة حتى خارت قواه ، وأخذ
ي بكى حزنا على ما اصاب هذه المرأة المسكينة ، وخجلا من الدور الذي
لعبه والده في هذه القصة .

وكانت الرسالة مؤرخة في العشرين من شهر آب سنة ١٥٥٨ ، وفي
نفس اليوم الذي تزوج فيه فرانسوا دي موتمورانسي ديانا دي فرنس
ابنة هنري الثاني ، اي منذ اربعة عشر عاما .
وضاق صدر الشاب واحتبس انقاسه .

ان الفتاة لا بد ان تكرهه حين تعرف ان والده هو الذي خطفها .
وهي الى ذلك من عائلة نبيلة وابوها اعظم دوق في المملكة فكيف
يطمع مثله فيها ؟

لم يبق عليه الا ان يبكي احلامه ويعود الى رشدته ، ويترك الام وابنته
الي مصيرهما ، بعد ان اصبح لا شأن له بهما .
وفكر طويلا في حاليه الحاضرة .

انه محاط بالاعداء من جميع الجهات ، فهو قد رفض التعاون مع الملكة ، ومع الدوق دي كيز ، كما ان الدوق دي انجو ، شقيق الملك من الد اعدائه ، بعد ان هدده وهاجم رجاله دفاعا عن لويسا .

واحس انه في حاجة الى الهواء الطلق ، فخرج يجوب باريس .

وبعد ساعة من الزمن وجد نفسه يقف امام نهر السين ، وامام قصر اللوفر ، وقصر اسرة موتتموراني القريب .. فاضطرب وحاول الابتعاد عن المكان ، فلم يستطع ، واحس كانه قد سر في مكانه ، او كان شيئا يجذبه الى القصر نفسه .

★ ★ ★

ذهبت اليهis تعرف الى الراهب كليمانت جاك دي بانيكار ، وكان لها محبة قبل ان يصبح راهبا ، فلعلت منه ان فاتها الذي ولدته منه لم يتمت كما اخبرها قبلها ، وانه لا يزال حيا ، وقد دعاه جاك كليمانت ، وهو يتربي الان في احد اديرة باريس ، وعقب عليها الراهب موقعها من طفلها ورضاهما بقتله حين ولدته ، اخفاء لجرائمها .

وانه انما حرمتها من طفلها ، لأنها ظاهرت امامه بالحب والغرام .

وهي لم تكن في الواقع غير جاسوسة ارسلتها الملكة كاترين لتجسس عليه وعلى حزب موتتموراني .

وقد اعترفت (اليهis) للراهب بهذه الحقيقة ، وطلبت منه ، العفو بعد ان تابت وقررت سلوك طريق الرشاد ، وعدم التعاون مع كاترين في المستقبل .. وانها ت يريد منه فقط ان يعيد اليها الكتاب الذي تعرف فيه بأنها طلبت قتل ابنها ، وهو الان عند الملكة تهددها بنشره حين تحاول رفض طلب من مطالبيها .. وهو يستطيع استرداده من الملكة التي تحبه وتشق به .

سألها الراهب عن السبب الذي يدعوها لاسترجاع الكتاب ، فأخبرته

بحبها لديودات ، وانها ت يريد ان تبدأ حياة جديدة ، بعيدا عن السياسة والجاسوسية .

ولكن الغيرة استبدت بالراهب فرفض مساعدتها ، وطلب لها المزيد من الفواية والفجور ، فاسقط في يدها ، وأغمي عليها .
فلما عادت الى رشدتها بعد ان نقتلها (لورا) الى المنزل .
أخذت تفكير في موقفها ، وقررت الدفاع حتى النهاية عن حبها .
وكان عليها ان تمالك اعصابها ، وترتصد الفرصة السانحة ، و حتى تسنح هذه الفرصة ، كان عليها ان تذهب لمقابلة الملكة التي دعتها اليها .
وكانت الملكة كاترين بعد ان فشلت في قتل خصيمتها ملكة النافار ،
التي كانت تخشى منها ومن ولدتها على عرش فرنسا ، قد قررت تدبیر مكيدة جديدة ، تمزق الهيكونت ، وتشرد زعماءهم .

وكان اشد زعماء الهيكونت بأسا وخطرا ، الاميرال كوليوني ، وهنري دي بيران ، ابن ملكة النافار ، فتحدثت الى ابنها الملك شارل بتعيين الاميرال لقيادة جيش يذهب الى هولندا لحماية ابنه مذهبة هناك ، وتزويج هنري بمغرية اخت الملك .

وسراً الملك بهذا الحل السلمي البديع ، لانه كان يكره الحرب والمذابح التي كانت تدبرهما امه ، ويفضل السلام والسعادة للجميع .
خصوصاً وانه لم يكن يعتقد ان الهيكونت يريدون شراً بعرشه ، وان الناس الذين حوله ، هم الذين يحاولون اثارتهم واستفزازهم وذبحهم .
وبعد ان انتهت كاترين من التحدث الى الملك ابنها واقناعه برأيها استقبلت اليه جاسوستها ، فأخبرتها هذه بان ملكة النافار عرفت سره ، وطrodتها من قصرها . وان كتاب الملكة كاترين الى اليه ، قد وقع في يد ملكة النافار ، فاكتد كل شكوكها السابقة بشأنها ، فهي والحالة هذه ، لم تعد تستطيع خدمتها عندها .
فقالت لها الملكة :

— اني لن اكلفك بالاتصال بملكة النافار بعد اليوم ، ولكن عليك
اغواء احد اعدائي ، بل هو اشدهم خطرا .. وهو الان في باريس .
سألتها (اليس) عن اسم هذا الرجل .

فقالت :

— انه الكونت دي مارييلياك .

وكادت (اليس) تسقط ارضا من هول الصدمة ، فقد كان هذا هو
لقب (ديودات) الذي تحبه وتعبدته ، وادركت الملكة ما لم بها .
ولكن اليis حاولت اخفاء سرهما ، وركعت عند قدمي الملكة ترجوها
اخفاءها من هذه المهمة الجديدة ، ولكن الملكة هددتها بنشر الرسالة التي
تعترف فيها بأنها حاولت وقبلت بقتل جينيهما .

وعقوبة هذا العمل الاعدام ، فقبلت (اليس) مرغمة بالمهمة الجديدة ،
ودعت عندئذ الملكة قائد حراسها المسو (ناسى) وقالت له :

— انك تعرف السيدة اليis دي ليكس .. وهي قد تحتاج اليك والى
رجالك في يوم من هذه الايام ، فامثل لاوامرها واقبض على كل رجل
تسألك القبض عليه .

وحنى رئيس الحراس رأسه وغادر الغرفة .

فانتفت عندئذ الملكة الى (اليس) وقالت لها :

— اذا خدعتني هذه المرة ، فلن اعقلك بتسليم رسالتك واعترافك
الى القاضي ، بل الى شخص اخر ، بعد ان اضيف اليه تاريخ حياتك .
سألتها :

— الى من تسليميها يا سيدتي ؟

— الى الكونت دي مارييلياك .

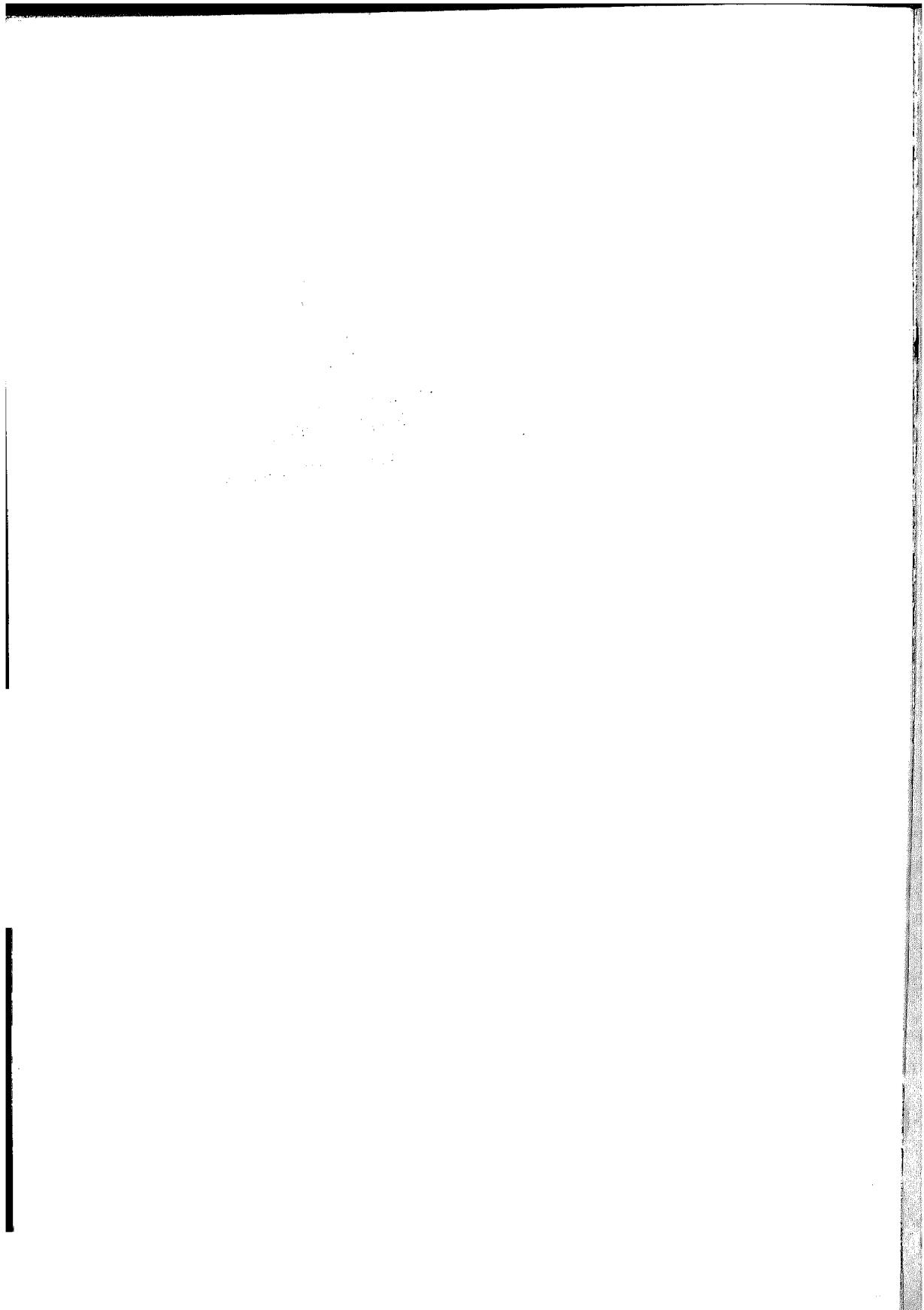
وصاحت (اليس) صبيحة ذعر ، وسقطت على الارض مغمى عليها .

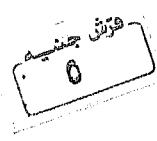
اتهي هذا الكتاب



Organization Of the Alexandria
Great Library (GOAL)
الغراند
الأخ ليفار
Alexandrina

- | | |
|----|-----------------------|
| ٥ | الزواج |
| ١٤ | الاخ الفادر |
| ٢٦ | في طريق باريس |
| ٣٨ | انقاذ ملكة |
| ٥٠ | المؤامرة |
| ٦٥ | بارداليان في الباستيل |
| ٧٨ | الخروج من الباستيل |





912